

Quick Start Guide

Yaber L3

EN

Contents

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Dear Valued Customer,

Thank you for choosing the Yaber **L3 Projector**. Please read the Quick Start Guide (QSG) carefully before using your Yaber L3 Projector. **Scan the QR code on the next page to get detailed product user manual and video guideline.** We encourage you to explore them in depth.

We understand that you may encounter various questions and issues while using the projector. However, leaving a review on the product page will not help improve your experience. (Please let us help you! We truly appreciate your feedback and will promptly provide a satisfying solution.)

If you encounter any issues, feel free to send your order number and the problems to us at **global@yaber.com. (Title: US+L3+000-0000000-0000000+Issues)** Rest assured, our service team will offer the solution to you within 24 hours.

Your satisfaction is our top priority. If you encounter any problems, we sincerely hope that you will give us the opportunity to resolve them. We are dedicated to offering you the best possible solution. We appreciate your understanding and patience in advance.

- As the device with bright source, do not stare into the lens directly.
- Do not block or cover the heat dissipation holes of the device to avoid affecting the heat dissipation of the internal parts, and damaging the device.
- Keep away from humidity, exposure, high temperature, low pressure, and magnetic environments.
- Do not place the device in areas susceptible to excessive dust and dirt.
- Place the device in a flat and stable station, and do not place the device on a surface that is prone to vibration.
- Do not allow children to handle the device without supervision.
- Do not place heavy or sharp objects on the device.
- Avoid extreme vibrations, because these may damage the internal components.
- Please use the correct type of battery for the remote control.
- Do not disassemble the device. The device should only be repaired by staff authorized by the manufacturer.
- Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at the plugs, convenience receptacles, and the point where this exits from the device.
- Unplug this device if there are lightning storms or when unused for a long period of time.
- Never touch the power cable or power connector with wet hands.
- Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Dispose of used batteries according to local regulations.



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

Scan the QR Code to Watch the Tutorial



PDF User Manual

Scan and download



Video Guideline

Scan to learn more



FAQ

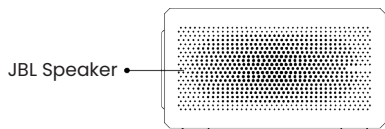
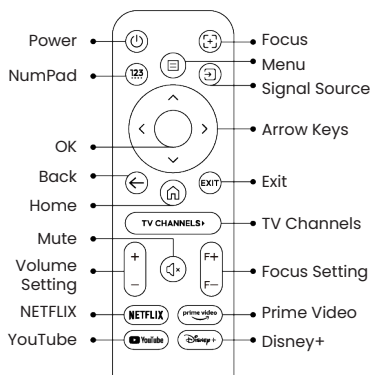
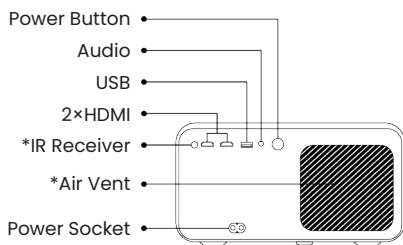
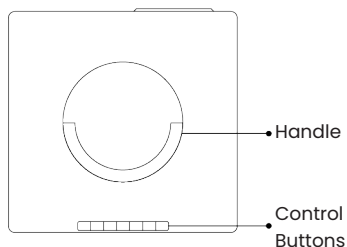
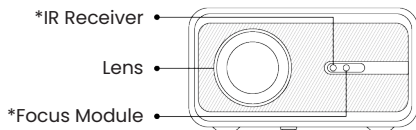
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/@yaberofficial)

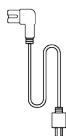
Product Overview



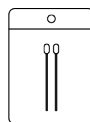
*Covering these areas during use may cause errors or malfunction of the device.



QSG

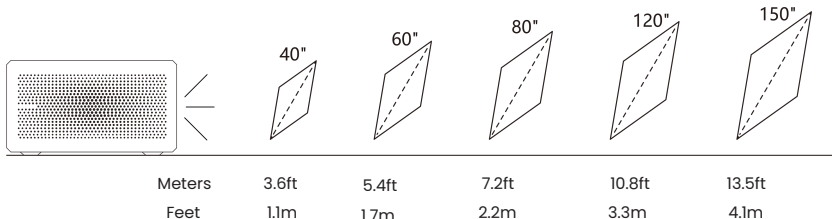


Power Cord



Cleaning Kits

Projection Distance & Size

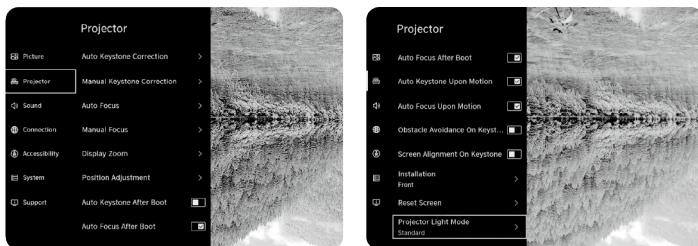


The recommend projection distance is about **9.0ft/ 2.75m**.

The data above shows the maximum projection size at each distance; the actual image size may differ due to keystone correction or other adjustment features.

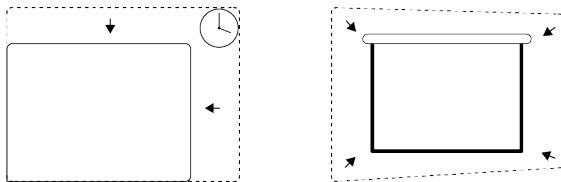
Adjust Screen Display

1. Keystone Correction and Focus Adjustment



- 1) L3 supports "Large Angle Side Projection", which means users can still have a clear image even if the projector is not perpendicular to the screen. For projection quality, please ensure that the projector's tilt angle does not exceed 30°(Horizontally) and +25° -5° (Vertically), or the automatic adjustment may not work properly.
- 2) Select the **[Projector]** menu. Turn on **[Auto Keystone After Boot/Upon Motion]** and **[Auto Focus After Boot/Upon Motion]** function, then it will automatically focus and adjust keystone every time you move the projector or turn it on.
- 3) If the image remains blurry, adjust the focus buttons **"F+"** and **"F-"** on the projector remote control to fine-tune the image clarity.

2. Auto Screen Fit and Auto Obstacle Avoidance



When the **[Obstacle Avoidance on Keystone]** is enabled, the image will automatically avoid obstacles if there are obstacles in the projection area. When the **[Screen Alignment on Keystone]** is enabled, the image will automatically match the screen if there is a **16:9** in the projection area.

3. Picture and Sound Adjustment

In **[Settings]** - **[Projector]** - **[Projector Light Mode]**, users can set between 3 Modes:

- 1) ECO Mode: Lower brightness for lower power consumption.
- 2) Standard: Default, bright image with low noise.
- 3) High Performance: Best bright level.



Note: High Performance mode may have louder noise.

Wireless Connection & Smart Features

1. WiFi Setting

Select the **[Connection]** menu -- **[Network]**. Enable the **[Network Connection]** option. Choose the network and type the password that you want to connect to.

Attention: The fluency of casting & sharing with a wireless connection will be affected by the network environment. Content Sharing allows you to view media content like videos, music and photos saved in your Android/iOS/PC device on your screen. Please ensure that **[Content Sharing]** is enabled in the **[Multimedia Device Connection]** before sharing.

2. Ways to Access More Apps

- 1) Only pre-installed apps listed in the **[App Store]** are available for download.
- 2) Please note that the projector does not support downloading apps via a web browser or APK file. However, if the streaming app you are looking for has a web version, you can watch it directly through the built-in browser, or access the unsupported app using a TV stick (sold separately). If you cannot find the app you need or encounter any playback issues, please feel free to contact us.
- 3) The L3 is compatible with Roku, Fire TV Stick, and other major streaming devices. To use a TV stick, connect it to the projector via the HDMI port and power it via the projector's USB port or an external power adapter.

3. For iOS System (AirPlay)



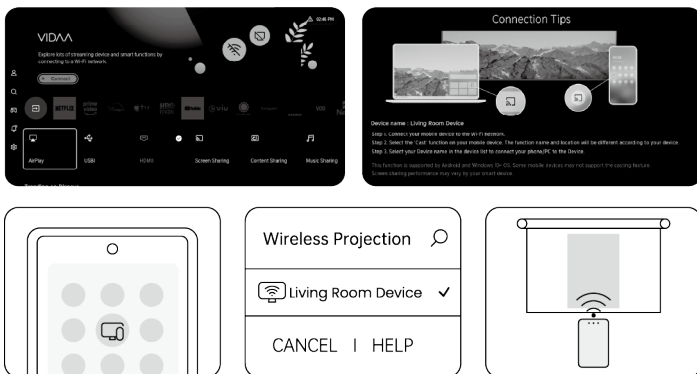
Living Room Device

Attention: Ensure that your iOS device is connected to the same Wi-Fi network as your projector.

- 1) Connect the projector to your home Wi-Fi.
- 2) Back to home page -- Press the **(2)** on the remote control -- Select **[AirPlay]** -- Stay on this interface.

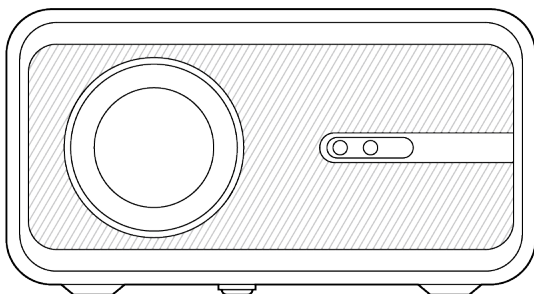
3) Access the **[Control Center]** on your iOS device -- Select the **[Screen Mirroring]** function -- Select and connect the console name **[Living Room Device]**. If an AirPlay passcode appears on the screen, enter the passcode on your Apple device to continue.

4. For Android and Windows 10+ OS (Screen Sharing)



Attention: Android devices may use various terms and methods to enable screen mirroring. Ensure that your Android device is connected to the same Wi-Fi network as your projector.

- 1) Back to home page -- Press the on the remote control -- Select **[Screen Sharing]** -- Stay on this interface.
- 2) Access the **[Control Center]** on your Android device, select **[Screen Mirroring/Smart View]**.
- 3) Select and connect the console name **[Living Room Device]**.



Schnellstartanleitung

Yaber L3

DE

Inhalt

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für den Yaber entschieden haben **L3 Projektor** Bitte lesen Sie die Schnellstartanleitung (QSG) sorgfältig durch, bevor Sie Ihren Yaber L3 Projektor verwenden.

Scannen Sie den QR-Code auf der nächsten Seite, um das detaillierte Benutzerhandbuch und das Video-Tutorial zum Produkt zu erhalten. Wir ermutigen Sie, sie eingehend zu erkunden.

Wir verstehen, dass Sie beim Gebrauch des Projektors auf verschiedene Fragen und Probleme stoßen können. Eine Bewertung auf der Produktseite wird jedoch Ihre Erfahrung nicht verbessern. (Bitte lassen Sie uns Ihnen helfen! Wir schätzen Ihr Feedback sehr und werden umgehend eine zufriedenstellende Lösung anbieten.)

Wenn Sie auf Probleme stoßen, senden Sie uns gerne Ihre Bestellnummer und die Probleme zu unter **global@yaber.com. (Titel: US+L3+000-0000000-0000000+Probleme)** Seien Sie versichert, unser Serviceteam wird Ihnen innerhalb von 24 Stunden eine Lösung anbieten.

Ihre Zufriedenheit hat für uns oberste Priorität. Sollten Sie auf Probleme stoßen, hoffen wir aufrichtig, dass Sie uns die Gelegenheit geben, diese zu lösen. Wir sind bestrebt, Ihnen die bestmögliche Lösung anzubieten. Wir danken Ihnen im Voraus für Ihr Verständnis und Ihre Geduld.

- Da das ÄRät eine helle Lichtquelle enthält, nicht direkt in das Objektiv blicken.
- Blockieren oder bedecken Sie die Belüftungsöffnungen des Geräts nicht, um eine Beeinträchtigung der Wärmeabfuhr der internen Komponenten und eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden.
- Von Feuchtigkeit, direkter Sonneneinstrahlung, hohen Temperaturen, niedrigem Druck und magnetischen Umgebungen fernhalten.
- Das Gerät nicht an Orten aufstellen, an denen übermäßiger Staub und Schmutz auftreten können.
- Das Gerät auf einer flachen und stabilen Oberfläche aufstellen und nicht auf einer Oberfläche platzieren, die zu Vibrationen neigt.
- Kinder nicht unbeaufsichtigt mit dem Gerät umgehen lassen.
- Keine schweren oder spitzen Gegenstände auf das Gerät stellen.
- Extreme Vibrationen vermeiden, da diese die internen Komponenten beschädigen können.
- Bitte verwenden Sie den richtigen Batterietyp für die Fernbedienung.
- Das Gerät nicht zerlegen. Das Gerät darf nur vom autorisierten Personal des Herstellers repariert werden.
- Schützen Sie das Netzkabel davor, darauf zu treten oder es einzuklemmen, insbesondere an den Steckern, den Steckdosen und der Stelle, an der es aus dem Gerät austritt.
- Ziehen Sie den Stecker des Geräts bei Gewittern oder bei längerer Nichtbenutzung aus der Steckdose.
- Berühren Sie niemals das Netzkabel oder den Netzstecker mit nassen Händen.
- Explosionsgefahr bei Verwendung eines falschen Batterietyps. Entsorgen Sie verbrauchte Batterien gemäß den örtlichen Vorschriften.



Die Begriffe HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade Dress und die HDMI-Logos sind Marken oder eingetragene Marken der HDMI Licensing Administrator, Inc.

Scannen Sie den QR-Code, um das Tutorial



PDF-Benutzerhandbuch

Scannen und herunterladen



Video-Richtlinie

Scannen, um mehr zu erfahren



Häufig gestellte Fragen

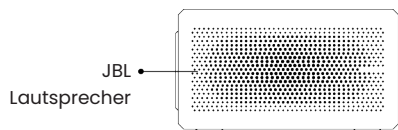
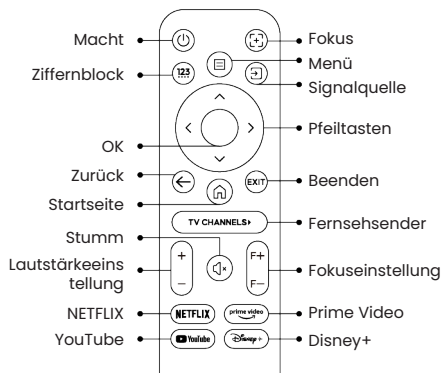
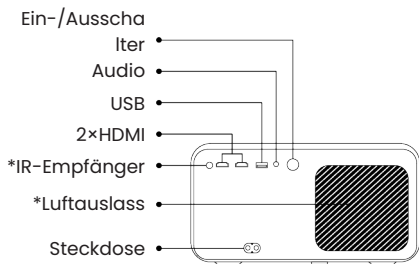
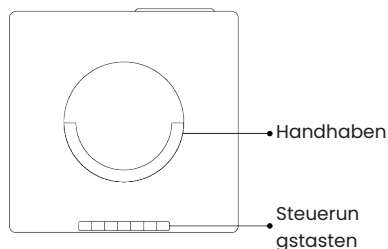
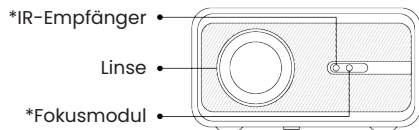
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/yaberofficial)

Produktübersicht



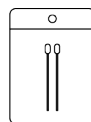
*Das Abdecken dieser Bereiche während des Betriebs kann zu Fehlern oder einer Fehlfunktion des Geräts führen.



QSG

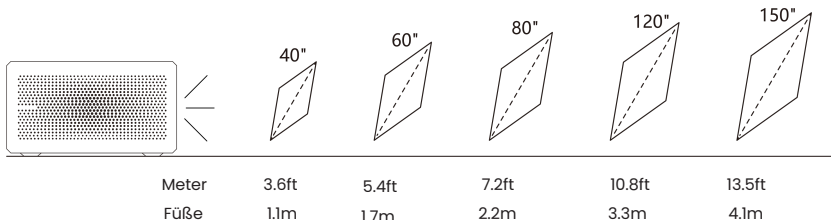


Netzkabel



Reinigungssets

Projektionsabstand & Größe

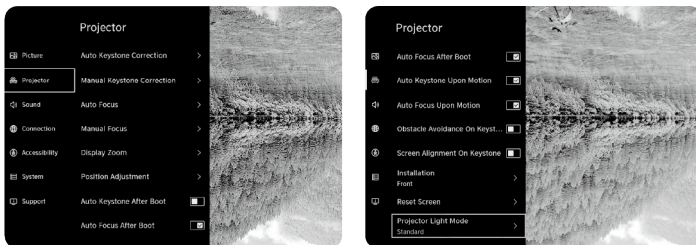


Die empfohlene Projektionsentfernung beträgt etwa **9,0 Fuß / 2,75 m**.

Die obigen Daten zeigen die maximale Projektionsgröße bei jeder Entfernung; die tatsächliche Bildgröße kann aufgrund der Keystone-Korrektur oder anderer Anpassungsfunktionen abweichen.

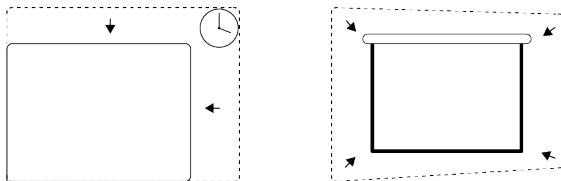
Bildschirmdarstellung anpassen

1. Keystone-Korrektur und Fokuseinstellung



- 1) L3 unterstützt die „Großwinkel-Seitenprojektion“, was bedeutet, dass Benutzer auch dann ein klares Bild haben können, wenn der Projektor nicht senkrecht zur Leinwand steht. Für die Projektionsqualität stellen Sie bitte sicher, dass der Neigungswinkel des Projektors 30° (horizontal) und +25° -5° (vertikal) nicht überschreitet, da die automatische Anpassung sonst möglicherweise nicht richtig funktioniert.
- 2) Wählen Sie die **[Projektor]** Menü. Einschalten **[Automatische Keystone-Korrektur nach dem Start/bei Bewegung]** und **[Automatische Fokussierung nach dem Start/bei Bewegung]** Funktion, dann wird automatisch der Fokus und die Trapezkorrektur angepasst, jedes Mal wenn Sie den Projektor bewegen oder einschalten.
- 3) Wenn das Bild weiterhin unscharf ist, passen Sie die Fokussierungstasten an. **F+** und **F-** Auf der Fernbedienung des Projektors, um die Bildschärfe fein einzustellen.

2. Automatische Bildschirmanpassung und automatische Hindernisvermeidung



Wenn die **Hindernisvermeidung auf Keystone** ist aktiviert, wird das Bild automatisch Hindernissen ausweichen, wenn sich Hindernisse im Projektionsbereich befinden. Wenn die **[Bildausrichtung bei Keystone]** ist aktiviert, passt sich das Bild automatisch dem Bildschirm an, wenn ein **16:9** im Projektionsbereich.

3. Bild- und Toneinstellung

In **[Einstellungen]-[Projektor]-[Projektor Lichtmodus]** Benutzer können zwischen 3 Modi wählen:

- 1) ECO-Modus: Niedrigere Helligkeit für geringeren Stromverbrauch.
- 2) Standard: Standard, helles Bild mit geringem Rauschen.
- 3) Hohe Leistung: Beste Helligkeitsstufe.



Hinweis: Der Hochleistungsmodus kann lautere Geräusche verursachen.

Drahtlose Verbindung & intelligente Funktionen

1. WiFi-Einstellung

Auswählen Sie die **[Verbindung]** Menü -- **[Netzwerk]** Aktivieren Sie die **[Netzwerkverbindung]** option. Wählen Sie das Netzwerk und geben Sie das Passwort ein, mit dem Sie sich verbinden möchten.

Achtung: Die Flüssigkeit des Castings und Teilens über eine drahtlose Verbindung wird von der Netzwerkumgebung beeinflusst. Inhaltsfreigabe ermöglicht es Ihnen, Medieninhalte wie Videos, Musik und Fotos, die auf Ihrem Android/iOS/PC-Gerät gespeichert sind, auf Ihrem Bildschirm anzusehen. Bitte stellen Sie sicher, dass **[Inhaltsfreigabe]** ist aktiviert in der **[Multimedia-Geräteverbindung]** vor dem Teilen.

2. Möglichkeiten, auf mehr Apps zuzugreifen

- 1) Nur vorinstallierte Apps, die in der Liste aufgeführt sind, **[App Store]** stehen zum Download bereit.
- 2) Bitte beachten Sie, dass der Projektor das Herunterladen von Apps über einen Webbrowser oder APK-Dateien nicht unterstützt. Wenn die von Ihnen gesuchte Streaming-App jedoch eine Webversion hat, können Sie diese direkt über den integrierten Browser ansehen oder auf die nicht unterstützte App mit einem TV-Stick (separat erhältlich) zugreifen. Wenn Sie die benötigte App nicht finden oder Wiedergabeprobleme auftreten, können Sie sich gerne an uns wenden.
- 3) Der L3 ist kompatibel mit Roku, Fire TV Stick und anderen gängigen Streaming-Geräten. Um einen TV-Stick zu verwenden, schließen Sie ihn über den HDMI-Anschluss an den Projektor an und versorgen ihn über den USB-Anschluss des Projektors oder einen externen Netzadapter mit Strom.

3. Für iOS-System (AirPlay)



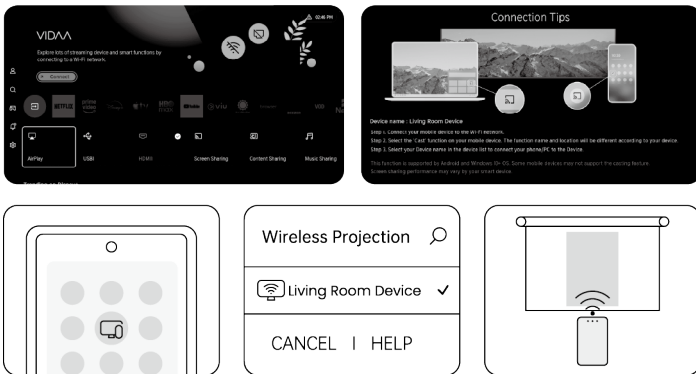
Wohnzimmergerät

Achtung: Stellen Sie sicher, dass Ihr iOS-Gerät mit demselben WLAN-Netzwerk wie Ihr Projektor verbunden ist.

- 1) Verbinden Sie den Projektor mit Ihrem Heim-WLAN.
- 2) Zur Startseite zurückkehren -- Drücken Sie die **(5)** auf der Fernbedienung -- Wählen Sie **[AirPlay]** -- Bleiben Sie auf dieser Oberfläche.

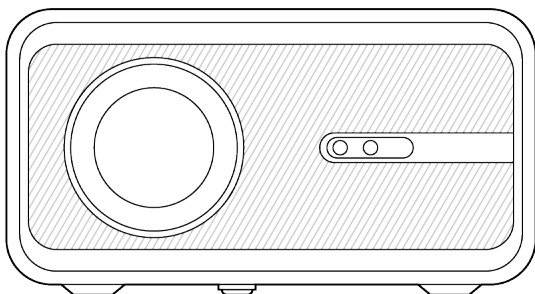
3) Zugriff auf die **[Kontrollzentrum]** auf Ihrem iOS-Gerät -- Wählen Sie die **[Bildschirmspiegelung]** Funktion -- Konsole auswählen und verbinden **[Wohnzimmergerät]** Wenn ein Der AirPlay-Code erscheint auf dem Bildschirm, geben Sie den Code auf Ihrem Apple-Gerät ein fortfahren.

4. Für Android- und Windows 10+ Betriebssysteme (Bildschirmfreigabe)



Achtung: Android-Geräte können verschiedene Begriffe und Methoden zur Aktivierung der Bildschirmspiegelung verwenden. Stellen Sie sicher, dass Ihr Android-Gerät mit demselben WLAN-Netzwerk wie Ihr Projektor verbunden ist.

- 1) Zur Startseite zurück -- Drücken Sie die Taste auf der Fernbedienung -- Wählen Sie aus **[Bildschirmfreigabe]**-- Bleiben Sie auf dieser Schnittstelle.
- 2) Zugriff auf die **[Kontrollzentrum]** Wählen Sie auf Ihrem Android-Gerät aus **[Bildschirmspiegelung/Smart View]**.
- 3) Wählen Sie den Konsolennamen aus und verbinden Sie ihn **[Wohnzimmergerät]**.



Guide de démarrage rapide

Yaber L3

FR

Contenu

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Cher client précieux,

Merci d'avoir choisi Yaber **Projecteur L3** Veuillez lire attentivement le Guide de démarrage rapide (QSG) avant d'utiliser votre projecteur Yaber L3. **Scannez le code QR à la page suivante pour obtenir le manuel d'utilisation détaillé du produit et la vidéo d'instructions.** Nous vous encourageons à les explorer en profondeur.

Nous comprenons que vous puissiez rencontrer diverses questions et problèmes lors de l'utilisation du projecteur. Cependant, laisser un avis sur la page du produit ne contribuera pas à améliorer votre expérience. (Veuillez nous laisser vous aider ! Nous apprécions sincèrement vos retours et vous fournirons rapidement une solution satisfaisante.)

Si vous rencontrez des problèmes, n'hésitez pas à nous envoyer votre numéro de commande et les problèmes à **global@yaber.com. (Titre : US+L3+000-0000000-0000000+Problèmes)** Soyez assuré que notre équipe de service vous proposera une solution dans les 24 heures.

Votre satisfaction est notre priorité absolue. Si vous rencontrez des problèmes, nous espérons sincèrement que vous nous donnerez l'occasion de les résoudre. Nous nous engageons à vous offrir la meilleure solution possible. Nous vous remercions par avance de votre compréhension et de votre patience.

- L' appareil contient une source lumineuse intense ; ne regardez pas directement dans l'objectif.
- Ne bloquez pas ou ne couvrez pas les orifices de ventilation de l' appareil afin d' éviter d'affecter la dissipation thermique des composants internes et d'endommager l'appareil.
- Tenir à l' humidité, à l' exposition directe, aux températures élevées, aux basses pressions et aux environnements magnétiques.
- Ne pas placer l' appareil dans des zones sujettes à une accumulation excessive de poussière et de saleté.
- Placez l' appareil sur une surface plane et stable et ne le placez pas sur une surface sujette aux vibrations.
- Ne laissez pas les enfants manipuler l' appareil sans surveillance.
- Ne placez pas d' objets lourds ou tranchants sur l' appareil.
- Évitez les vibrations extrêmes car elles peuvent endommager les composants internes.
- Veuillez utiliser le type de pile correct pour la télécommande.
- Ne pas démonter l' appareil. L' appareil ne doit être réparé que par le personnel autorisé par le fabricant.
- Protégez le cordon d' alimentation contre les piétinements ou les pincements, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et de l'endroit où il sort de l'appareil.
- Débranchez l' appareil en cas d' orage ou en cas de non-utilisation prolongée.
- Ne touchez jamais le câble d' alimentation ou le connecteur d' alimentation avec les mains mouillées.
- Risque d' explosion si la pile est remplacée par un type incorrect. Éliminez les piles usagées conformément à la réglementation locale.



Les termes HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, l'apparence commerciale HDMI et les logos HDMI sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.

Scannez le code QR pour regarder le tutoriel



Manuel d'utilisation PDF

Scanner et télécharger



Guide vidéo

Scannez pour en savoir plus



FAQ

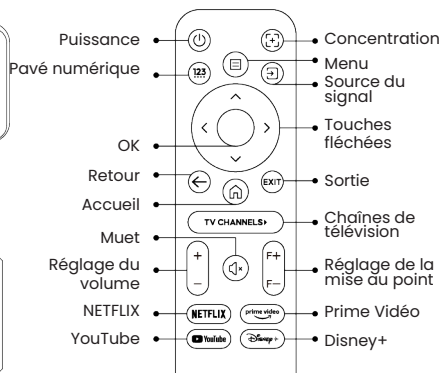
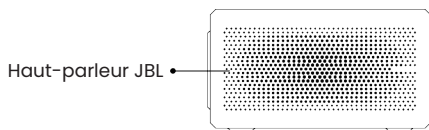
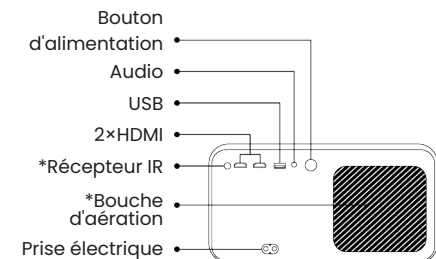
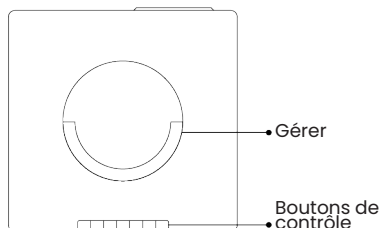
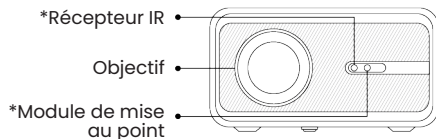
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

▶ [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/@yaberofficial)

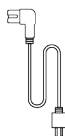
Aperçu du produit



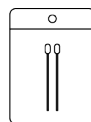
*Le recouvrement de ces zones pendant l'utilisation peut entraîner des erreurs ou un dysfonctionnement de l'appareil.



QSG

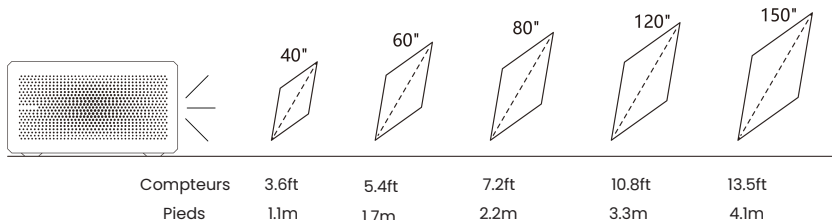


Cordon d'alimentation



Kits de nettoyage

Distance de projection et taille

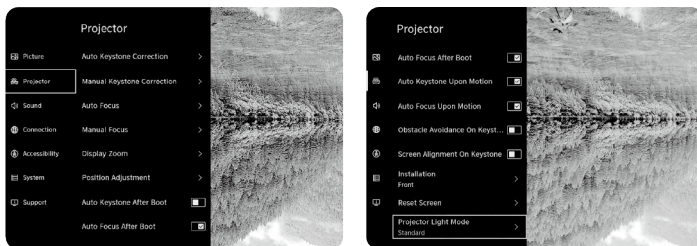


La distance de projection recommandée est d'environ **9,0 pieds / 2,75 m.**

Les données ci-dessus indiquent la taille de projection maximale à chaque distance ; la taille réelle de l'image peut varier en raison de la correction trapézoïdale ou d'autres fonctions d'ajustement.

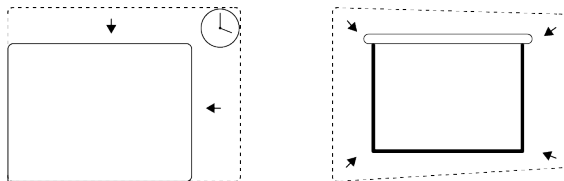
Ajuster l'affichage de l'écran

1. Correction de la distorsion trapézoïdale et réglage de la mise au point



- 1) Le L3 prend en charge la « projection latérale à grand angle », ce qui signifie que les utilisateurs peuvent toujours obtenir une image claire même si le projecteur n'est pas perpendiculaire à l'écran. Pour la qualité de projection, veuillez vous assurer que l'angle d'inclinaison du projecteur ne dépasse pas 30° (horizontalement) et +25° -5° (verticalement), sinon l'ajustement automatique pourrait ne pas fonctionner correctement.
- 2) Sélectionnez le **[Projecteur]** menu. Allumer **[Correction automatique de la distorsion trapézoïdale après démarrage/au mouvement]** et **[Mise au point automatique après démarrage/au mouvement]** fonction, il se focalisera automatiquement et ajustera la correction trapézoïdale chaque fois que vous déplacerez le projecteur ou l'allumerez.
- 3) Si l'image reste floue, ajustez les boutons de mise au point **F+** et **F-** sur la télécommande du projecteur pour affiner la netteté de l'image.

2. Ajustement automatique de l'écran et évitement automatique des obstacles



Quand le **[Évitement d'obstacles sur Keystone]** est activé, l'image évitera automatiquement les obstacles s'il y en a dans la zone de projection. Lorsque le **[Alignement de l'écran sur la correction trapézoïdale]** est activé, l'image s'adaptera automatiquement à l'écran s'il y a un **16:9** dans la zone de projection.

3. Réglage de l'image et du son

In **[Paramètres]** - **[Projecteur]** - **[Mode lumière du projecteur]** les utilisateurs peuvent choisir entre 3 modes :

- 1) Mode ÉCO : Luminosité réduite pour une consommation d'énergie moindre.
- 2) Standard : Image par défaut, lumineuse avec peu de bruit.
- 3) Haute performance : meilleur niveau de luminosité.



Remarque : Le mode haute performance peut générer un bruit plus fort.

Connexion sans fil et fonctionnalités intelligentes

1. Paramètre WiFi

Sélectionner le **[Connexion]** menu -- **[Réseau]** Activer le **[Connexion réseau]** option. Choisissez le réseau et tapez le mot de passe auquel vous souhaitez vous connecter.

Attention: La fluidité de la diffusion et du partage via une connexion sans fil sera affectée par l'environnement réseau. Le partage de contenu vous permet de visualiser des contenus multimédias tels que des vidéos, de la musique et des photos enregistrés sur votre appareil Android/iOS/PC sur votre écran. Veuillez vous assurer que **[Partage de contenu]** est activé dans le **[Connexion de l'appareil multimédia]** avant de partager.

2. Moyens d'accéder à plus d'applications

1) Seules les applications préinstallées listées dans le [App Store] sont disponibles en téléchargement.

2) Veuillez noter que le projecteur ne prend pas en charge le téléchargement d'applications via un navigateur web ou un fichier APK. Cependant, si l'application de streaming que vous recherchez dispose d'une version web, vous pouvez la regarder directement via le navigateur intégré, ou accéder à l'application non prise en charge en utilisant une clé TV (vendue séparément). Si vous ne trouvez pas l'application dont vous avez besoin ou si vous rencontrez des problèmes de lecture, n'hésitez pas à nous contacter.

3) Le L3 est compatible avec Roku, Fire TV Stick et autres principaux appareils de streaming. Pour utiliser une clé TV, connectez-la au projecteur via le port HDMI et alimentez-la via le port USB du projecteur ou un adaptateur secteur externe.

3. Pour le système iOS (AirPlay)



Appareil du salon

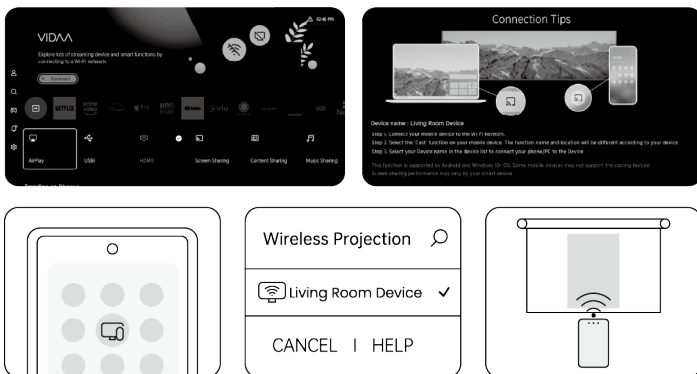
Attention: Assurez-vous que votre appareil iOS est connecté au même réseau Wi-Fi que votre projecteur.

1) Connectez le projecteur à votre Wi-Fi domestique.

2) Retour à la page d'accueil -- Appuyez sur le (📺) de la télécommande -- Sélectionnez [AirPlay] -- Restez sur cette interface.

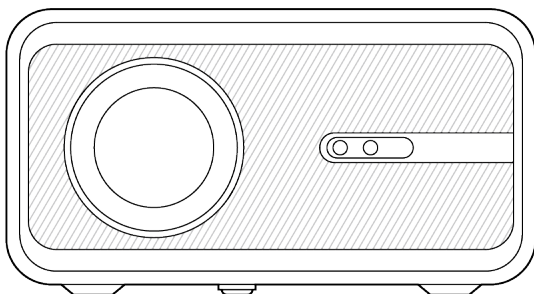
3) Accédez à la **[Centre de Contrôle]** sur votre appareil iOS -- Sélectionnez le **[Duplication d'écran]** fonction -- Sélectionner et connecter le nom de la console **[Appareil du salon]** Si un Le code d'accès AirPlay apparaît à l'écran, saisissez le code d'accès sur votre appareil Apple continuer.

4. Pour Android et Windows 10+ OS (Partage d'écran)



Attention: Les appareils Android peuvent utiliser différents termes et méthodes pour activer la mise en miroir de l'écran. Assurez-vous que votre appareil Android est connecté au même réseau Wi-Fi que votre projecteur.

- 1) Retour à la page d'accueil -- Appuyez sur le bouton de la télécommande -- Sélectionnez **[Partage d'écran]**-- Restez sur cette interface.
- 2) Accéder à la **[Centre de Contrôle]** sur votre appareil Android, sélectionnez **[Duplication d'écran/Vue intelligente]**.
- 3) Sélectionnez et connectez le nom de la console **[Appareil du salon]**.



Guida rapida all'avvio

YaberL3



Contenuti

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Gentile Cliente,

Grazie per aver scelto Yaber **Proiettore L3** Si prega di leggere attentamente la Guida Rapida (QSG) prima di utilizzare il proiettore Yaber L3. **Scansiona il codice QR nella pagina successiva per ottenere il manuale utente dettagliato del prodotto e la guida video.** Ti incoraggiamo a esplorarli in profondità.

Comprendiamo che potresti incontrare varie domande e problemi durante l'uso del proiettore. Tuttavia, lasciare una recensione sulla pagina del prodotto non aiuterà a migliorare la tua esperienza. (Per favore, lasciaci aiutarti! Apprezziamo davvero il tuo feedback e forniremo prontamente una soluzione soddisfacente.)

Se riscontri problemi, non esitare a inviarci il tuo numero d'ordine e i problemi a **global@yaber.com. (Titolo: US+L3+000-0000000-0000000+Problemi)** Stai tranquillo, il nostro team di assistenza ti offrirà una soluzione entro 24 ore.

La vostra soddisfazione è la nostra massima priorità. Se riscontrate problemi, speriamo sinceramente che ci darete l'opportunità di risolverli. Siamo dedicati a offrirvi la migliore soluzione possibile. Vi ringraziamo in anticipo per la vostra comprensione e pazienza.

- Poiché il dispositivo contiene una fonte luminosa intensa, non fissare direttamente l'obiettivo.
- Non ostruire o coprire le aperture di ventilazione del dispositivo per evitare di compromettere la dissipazione del calore delle componenti interne e di danneggiare il dispositivo.
- Tenere lontano da umidità, esposizione diretta, temperature elevate, bassa pressione e ambienti magnetici.
- Non posizionare il dispositivo in aree soggette a eccessiva polvere e sporco.
- Posizionare il dispositivo su una superficie piana e stabile e non posizionarlo su una superficie soggetta a vibrazioni.
- Non consentire ai bambini di utilizzare il dispositivo senza supervisione.
- Non posizionare oggetti pesanti o appuntiti sul dispositivo.
- Evitare vibrazioni estreme in quanto potrebbero danneggiare i componenti interni.
- Utilizzare il tipo corretto di batteria per il telecomando.
- Non smontare il dispositivo. Il dispositivo deve essere riparato solo dal personale autorizzato dal produttore.
- Proteggere il cavo di alimentazione dal calpestio o dalla pressione, in particolare nelle prese, nelle spine e nel punto in cui esce dal dispositivo.
- Scollegare il dispositivo durante temporali o in caso di prolungata non utilizzo.
- Non toccare mai il cavo di alimentazione o il connettore di alimentazione con le mani bagnate.
- Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con un tipo non corretto. Smaltire le batterie usate conformemente alla normativa locale.



I termini HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, il design commerciale HDMI e i loghi HDMI sono marchi o marchi registrati di HDMI Licensing Administrator, Inc.

Scansiona il codice QR per guardare il tutorial



Manuale utente PDF

Scansiona e scarica



Linee guida video

Scansiona per saperne di più



Domande frequenti

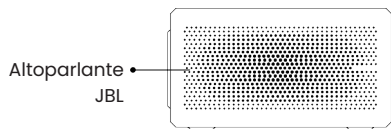
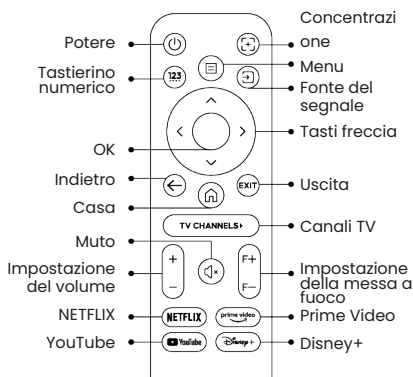
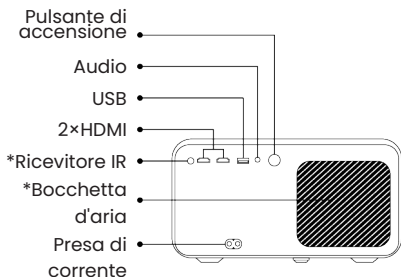
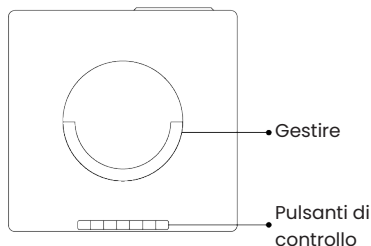
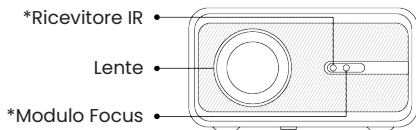
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

▶ [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/@yaberofficial)

Panoramica del prodotto



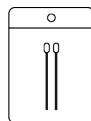
*Coprire queste aree durante l'uso può causare errori o malfunzionamenti del dispositivo.



QSG

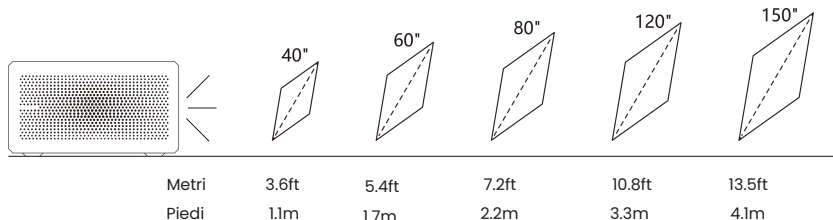


Cavo di alimentazione



Kit di pulizia

Distanza di Proiezione e Dimensione

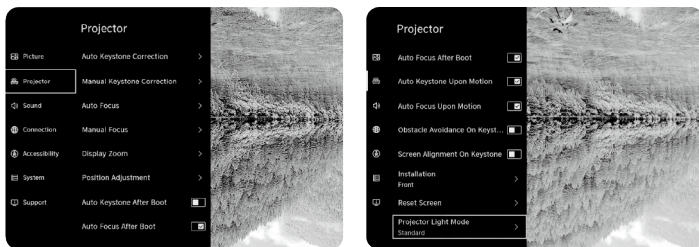


La distanza di proiezione consigliata è circa **9,0 piedi / 2,75 m.**

I dati sopra riportati indicano la dimensione massima di proiezione a ciascuna distanza; la dimensione effettiva dell'immagine può variare a causa della correzione trapezoidale o di altre funzioni di regolazione.

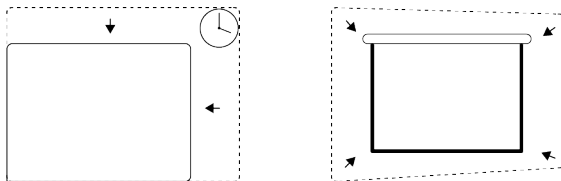
Regola la visualizzazione dello schermo

1. Correzione della distorsione a cuneo e regolazione della messa a fuoco



- 1) L3 supporta la "Proiezione Laterale ad Angolo Ampio", il che significa che gli utenti possono comunque avere un'immagine chiara anche se il proiettore non è perpendicolare allo schermo. Per la qualità della proiezione, si prega di assicurarsi che l'angolo di inclinazione del proiettore non superi i 30° (orizzontalmente) e i +25° -5° (verticalmente), altrimenti la regolazione automatica potrebbe non funzionare correttamente.
- 2) Seleziona il **[Proiettore]** menu. Accendi **[Keystone automatico dopo l'avvio/al movimento]** e **[Messa a fuoco automatica dopo l'avvio/al movimento]** funzione, quindi si concentrerà automaticamente e regolerà la trapezoidale ogni volta che sposti il proiettore o lo accendi.
- 3) Se l'immagine rimane sfocata, regola i pulsanti di messa a fuoco **F+** e **F-** sul telecomando del proiettore per regolare finemente la nitidezza dell'immagine.

2. Adattamento automatico dello schermo e evitamento automatico degli ostacoli



Quando il **Evitamento degli ostacoli su Keystone** è abilitato, l'immagine eviterà automaticamente gli ostacoli se ci sono ostacoli nell'area di proiezione. Quando il **[Allineamento dello schermo su Keystone]** è abilitato, l'immagine si adatterà automaticamente allo schermo se c'è un **16:9** nell'area di proiezione.

3. Regolazione immagine e suono

In **[Impostazioni]** - **[Proiettore]** - **[Modalità Luce Proiettore]** gli utenti possono impostare tra 3 modalità:

- 1) Modalità ECO: luminosità ridotta per un minore consumo energetico.
- 2) Standard: Immagine predefinita, luminosa con basso rumore.
- 3) Alte prestazioni: Miglior livello di luminosità.



Nota: la modalità ad alte prestazioni potrebbe generare rumore più forte.

Connessione wireless e funzioni intelligenti

1. Impostazione WiFi

Seleziona il **[Connessione]** menu -- **[Rete]** Abilita il **[Connessione di rete]** opzione. Scegli la rete e digita la password a cui vuoi connetterti.

Attenzione: La fluidità del casting e della condivisione con una connessione wireless sarà influenzata dall'ambiente di rete. La Condivisione Contenuti ti permette di visualizzare contenuti multimediali come video, musica e foto salvati sul tuo dispositivo Android/iOS/PC sullo schermo. Si prega di assicurarsi che **[Condivisione dei contenuti]** è abilitato in the **[Connessione dispositivo multimediale]** prima di condividere.

2. Modi per accedere a più app

- 1) Solo le app preinstallate elencate in **[App Store]** sono disponibili per il download.
- 2) Si prega di notare che il proiettore non supporta il download di app tramite browser web o file APK. Tuttavia, se l'app di streaming che cercate ha una versione web, potete guardarla direttamente tramite il browser integrato, oppure accedere all'app non supportata utilizzando una TV stick (venduta separatamente). Se non riuscite a trovare l'app di cui avete bisogno o riscontrate problemi di riproduzione, non esitate a contattarci.
- 3) Il L3 è compatibile con Roku, Fire TV Stick e altri principali dispositivi di streaming. Per utilizzare una TV stick, collegala al proiettore tramite la porta HDMI e alimentala tramite la porta USB del proiettore o un adattatore di alimentazione esterno.

3. Per sistema iOS (AirPlay)



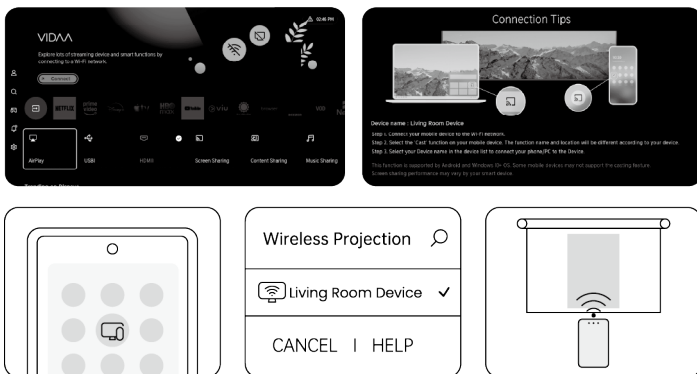
Dispositivo per soggiorno

Attenzione: Assicurati che il tuo dispositivo iOS sia connesso alla stessa rete Wi-Fi del proiettore.

- 1) Collega il proiettore al Wi-Fi di casa.
- 2) Torna alla pagina principale -- Premi il  sul telecomando -- Seleziona **[AirPlay]** -- Rimani su questa interfaccia.

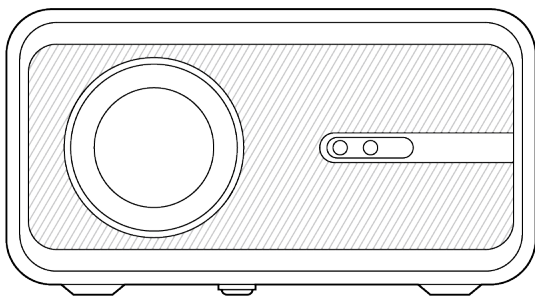
3) Accedi al **[Centro di Controllo]** sul tuo dispositivo iOS -- Seleziona il **[Duplicazione Schermo]** funzione -- Seleziona e collega il nome della console **[Dispositivo del soggiorno]** Se un Il codice di accesso AirPlay appare sullo schermo, inserisci il codice di accesso sul tuo dispositivo Apple continuare.

4. Per Android e Windows 10+ OS (Condivisione schermo)



Attenzione: I dispositivi Android possono utilizzare vari termini e metodi per abilitare la duplicazione dello schermo. Assicurati che il tuo dispositivo Android sia connesso alla stessa rete Wi-Fi del proiettore.

- 1) Torna alla pagina principale -- Premi il sul telecomando -- Seleziona **[Condivisione Schermo]**-- Resta su questa interfaccia.
- 2) Accedi al **[Centro di Controllo]** sul tuo dispositivo Android, seleziona **[Duplicazione Schermo/Smart View]**.
- 3) Seleziona e collega il nome della console **[Dispositivo del soggiorno]**.



Guía de inicio rápido

YaberL3

ES

Contenido

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Estimado cliente,

Gracias por elegir Yaber **Proyector L3**. Por favor, lea cuidadosamente la Guía de Inicio Rápido (QSG) antes de usar su proyector Yaber L3. **Escanee el código QR en la página siguiente para obtener el manual de usuario detallado del producto y la guía en video.** Le animamos a explorarlos en profundidad.

Entendemos que puede encontrar diversas preguntas y problemas al usar el proyector. Sin embargo, dejar una reseña en la página del producto no ayudará a mejorar su experiencia. (¡Por favor, permítanos ayudarle! Agradecemos sinceramente sus comentarios y le proporcionaremos una solución satisfactoria de inmediato.)

Si encuentra algún problema, no dude en enviarnos su número de pedido y los problemas a **global@yaber.com**. (Título: **US+L3+000-0000000-0000000+Problemas**) Tenga la seguridad de que nuestro equipo de servicio le ofrecerá una solución en un plazo de 24 horas.

Su satisfacción es nuestra máxima prioridad. Si encuentra algún problema, esperamos sinceramente que nos brinde la oportunidad de resolverlo. Estamos dedicados a ofrecerle la mejor solución posible. Agradecemos de antemano su comprensión y paciencia.

- Dado que el dispositivo contiene una fuente de luz intensa, no mire directamente al objetivo.
- No bloquee ni cubra los orificios de ventilación del dispositivo para evitar afectar la disipación de calor de los componentes internos y dañar el dispositivo.
- Mantener alejado de la humedad, la exposición directa, las temperaturas elevadas, la baja presión y los ambientes magnéticos.
- No coloque el dispositivo en áreas susceptibles a acumulación excesiva de polvo y suciedad.
- Coloque el dispositivo en una superficie plana y estable, y no lo coloque en una superficie propensa a vibraciones.
- No permita que los niños manipulen el dispositivo sin supervisión.
- No coloque objetos pesados o punzantes sobre el dispositivo.
- Evite vibraciones extremas, ya que pueden dañar los componentes internos.
- Utilice el tipo de batería correcto para el mando a distancia.
- No desmonte el dispositivo. El dispositivo solo debe ser reparado por personal autorizado por el fabricante.
- Proteja el cable de alimentación para que no sea pisado o pellizcado, especialmente en los enchufes, los receptáculos y el punto donde sale del dispositivo.
- Desconecte el dispositivo durante tormentas eléctricas o cuando no se utilice durante un largo período de tiempo.
- Nunca toque el cable de alimentación o el conector de alimentación con las manos mojadas.
- Riesgo de explosión si la batería se sustituye por un tipo incorrecto. Deseche las baterías usadas según la normativa local.



Los términos HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, el diseño comercial HDMI y los logotipos HDMI son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc.

Escanee el código QR para ver el tutorial



Manual de usuario en PDF

Escanear y descargar



Guía de video

Escanea para saber más



Preguntas frecuentes

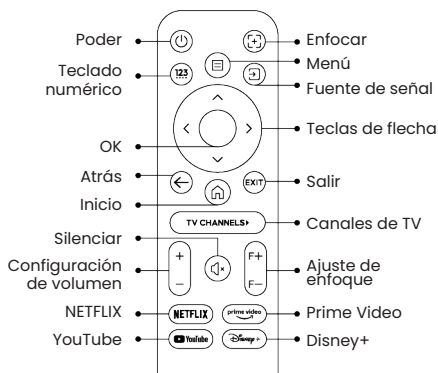
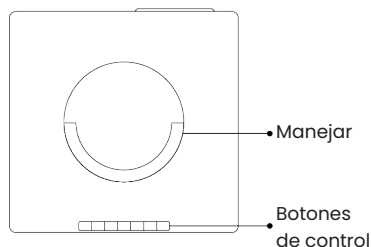
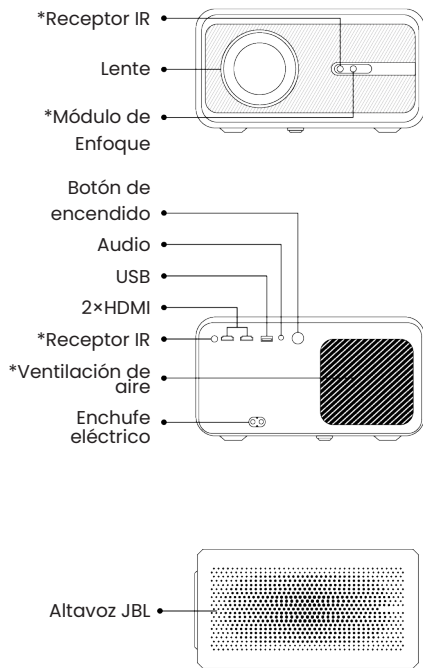
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/yaberofficial)

Descripción del producto



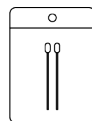
*Cubrir estas áreas durante el uso puede causar errores o un mal funcionamiento del dispositivo.



QSG

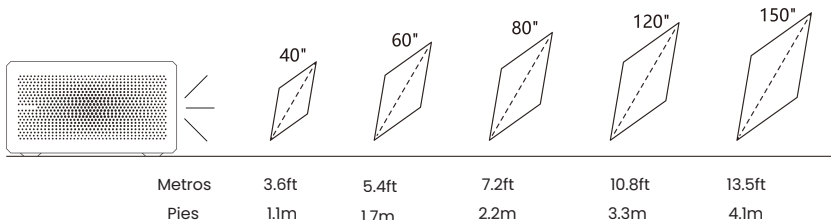


Cable de alimentación



Kits de limpieza

Distancia y tamaño de proyección

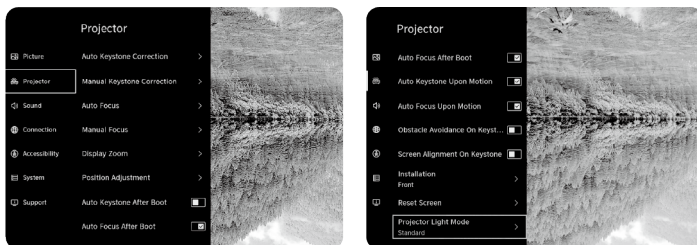


La distancia de proyección recomendada es aproximadamente 9.0 pies / 2.75 m.

Los datos anteriores muestran el tamaño de proyección máxima a cada distancia; el tamaño real de la imagen puede variar debido a la corrección trapezoidal u otras funciones de ajuste.

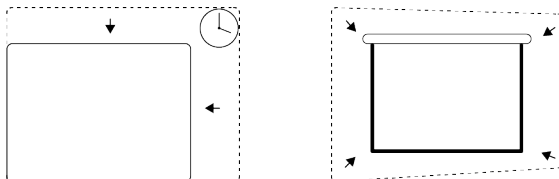
Ajustar la pantalla

1. Corrección de la distorsión trapezoidal y ajuste de enfoque



- 1) L3 admite "Proyección lateral de gran ángulo", lo que significa que los usuarios pueden tener una imagen clara incluso si el proyector no está perpendicular a la pantalla. Para la calidad de la proyección, asegúrese de que el ángulo de inclinación del proyector no supere los 30° (horizontalmente) y +25° -5° (verticalmente), o el ajuste automático puede no funcionar correctamente.
- 2) Seleccione el **[Proyector]** menú. Encender **[Auto Keystone después del arranque/al detectar movimiento]** y **[Enfoque automático después del arranque/al detectar movimiento]** función, entonces automáticamente enfocará y ajustará la trapezoidal cada vez que muevas el proyector o lo enciendas.
- 3) Si la imagen sigue borrosa, ajuste los botones de enfoque **F+** y **F-** en el control remoto del proyector para ajustar finamente la claridad de la imagen.

2. Ajuste Automático de Pantalla y Evitación Automática de Obstáculos



Cuando el **[Evitación de obstáculos en Keystone]** está habilitado, la imagen evitará automáticamente los obstáculos si hay obstáculos en el área de proyección. Cuando el **[Alineación de pantalla en Keystone]** está habilitado, la imagen se ajustará automáticamente a la pantalla si hay un **16:9** en el área de proyección.

3. Ajuste de imagen y sonido

In **[Configuración]-[Proyector] - [Modo de luz del proyector]** los usuarios pueden elegir entre 3 modos:

- 1) Modo ECO: Menor brillo para un menor consumo de energía.
- 2) Estándar: Imagen predeterminada, brillante y con bajo ruido.
- 3) Alto rendimiento: Mejor nivel de brillo.



Nota: El modo de alto rendimiento puede generar un ruido más fuerte.

Conexión inalámbrica y funciones inteligentes

1. Configuración de WiFi

Seleccione el **[Conexión]** menú -- **[Red]** Habilitar el **[Conexión de red]** opción. Elija la red y escriba la contraseña a la que desea conectarse.

Atención: La fluidez de la transmisión y el uso compartido con una conexión inalámbrica se verá afectada por el entorno de la red. Compartir contenido te permite ver contenido multimedia como videos, música y fotos guardados en tu dispositivo Android/iOS/PC en tu pantalla. Por favor, asegúrate de que **[Compartir contenido]** está habilitado en el **[Conexión de dispositivo multimedia]** antes de compartir.

2. Formas de acceder a más aplicaciones

- 1) Solo las aplicaciones preinstaladas listadas en la **[App Store]** están disponibles para descargar.
- 2) Tenga en cuenta que el proyector no admite la descarga de aplicaciones a través de un navegador web o archivo APK. Sin embargo, si la aplicación de streaming que busca tiene una versión web, puede verla directamente a través del navegador incorporado, o acceder a la aplicación no compatible usando un TV stick (se vende por separado). Si no puede encontrar la aplicación que necesita o encuentra algún problema de reproducción, no dude en contactarnos.
- 3) El L3 es compatible con Roku, Fire TV Stick y otros dispositivos de streaming principales. Para usar un TV stick, conéctalo al proyector a través del puerto HDMI y aliméntalo mediante el puerto USB del proyector o un adaptador de corriente externo.

3. Para el sistema iOS (AirPlay)



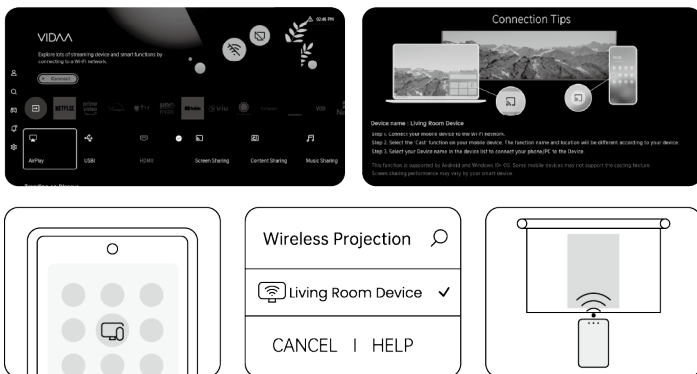
Dispositivo de sala de estar

Atención: Asegúrate de que tu dispositivo iOS esté conectado a la misma red Wi-Fi que tu proyector.

- 1) Conecte el proyector a su Wi-Fi doméstica.
- 2) Volver a la página principal -- Presione el **(5)** en el control remoto -- Seleccione **[AirPlay]** -- Manténgase en esta interfaz.

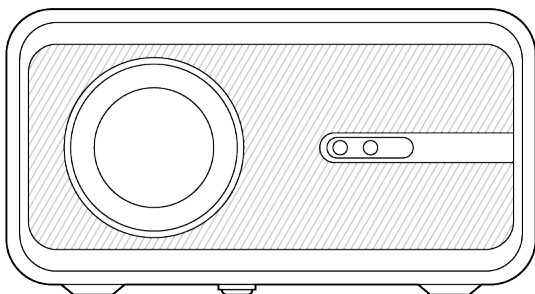
3) Acceder a la **[Centro de Control]** en tu dispositivo iOS -- Selecciona el **[Duplicación de pantalla]** función -- Seleccionar y conectar el nombre de la consola **[Dispositivo de la sala de estar]** Si un. El código de acceso de AirPlay aparece en la pantalla, ingresa el código en tu dispositivo Apple continuar.

4. Para Android y Windows 10+ OS (Compartir pantalla)



Atención: Los dispositivos Android pueden usar varios términos y métodos para habilitar la duplicación de pantalla. Asegúrese de que su dispositivo Android esté conectado a la misma red Wi-Fi que su proyector.

- 1) Volver a la página principal -- Presione el en el control remoto -- Seleccionar **[Compartir pantalla]**-- Mantente en esta interfaz.
- 2) Acceder a la **[Centro de Control]** en tu dispositivo Android, selecciona **[Duplicación de pantalla/Vista inteligente]**.
- 3) Seleccione y conecte el nombre de la consola **[Dispositivo de la sala de estar]**.



クイックスタートガイド

ヤバーL3

JP

目次

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

親愛なるお客様、

Yaberをお選びいただきありがとうございます**L3 プロジェクター**Yaber L3プロジェクターを使用する前に、クイックスタートガイド（QSG）をよくお読みください。**次のページのQRコードをスキャンして、詳細な製品ユーザーマニュアルとビデオガイドラインを入手してください。**それらを深く探求することをお勧めします。

プロジェクターをご使用中にさまざまなご質問や問題が発生することがあるかと思います。しかし、製品ページにレビューを残しても、ご利用体験の改善にはつながりません。（ぜひ私たちにお手伝いさせてください！ 皆様のご意見を心より感謝し、迅速に満足のいく解決策を提供いたします。）

問題が発生した場合は、ご注文番号と問題点をお気軽に当社までお送りください。**global@yaber.com**。
(タイトル: US+L3+000-00000000-0000000+問題) ご安心ください、当社のサービスチームが24時間以内に解決策を提供いたします。

お客様の満足が私たちの最優先事項です。もし何か問題が発生した場合は、ぜひ私たちへ解決の機会を与えていただければ幸いです。私たちは最善の解決策を提供することに専念しています。あらかじめご理解とご忍耐に感謝いたします。

- ・本機は高輝度光源を使用しています。レンズを直接覗き込まないでください。
- ・本機の放熱孔を塞いだり覆ったりしないでください。内部部品の放熱に影響を与え、本機を損傷する恐れがあります。
- ・湿気、直射日光、高温、低圧力、磁気環境から遠ざけてください。
- ・過度のほこりや汚れが発生しやすい場所に本機を置かないでください。
- ・本機は平坦で安定した場所に設置し、振動が発生しやすい場所には置かないでください。
- ・子供に監督なしで本機を扱わせないでください。
- ・本機の上に重いものや鋭いものを置かないでください。
- ・極端な振動は内部部品を損傷する恐れがあるため避けてください。
- ・リモコンには正しいタイプの電池をご使用ください。
- ・本機を分解しないでください。本機の修理はメーカーの許可を受けた担当者のみが行います。
- ・電源コードを踏まれたり、挟まれたりしないように保護してください。特にプラグ、コンセント、本機から出る部分にご注意ください。
- ・雷雨時または長期間使用しない場合は、本機のプラグを抜いてください。
- ・濡れた手で電源ケーブルや電源コネクタに触れないでください。
- ・不適切な種類の電池に交換すると爆発の危険があります。使用済み電池は地域の規制に従って廃棄してください。



HDMI、HDMI高精細度マルチメディアインターフェース、HDMIトレードドレスおよびHDMIロゴは、HDMIライセンス管理者株式会社の商標または登録商標です。

QRコードをスキャンしてチュートリアルを見る



PDFユーザーマニュアル

スキャンしてダウンロード



ビデオガイドライン

スキャンして詳細を確認してください



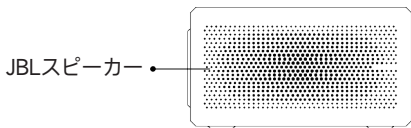
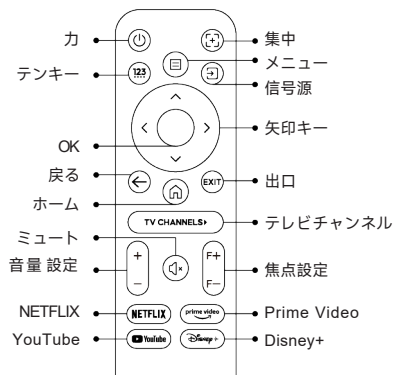
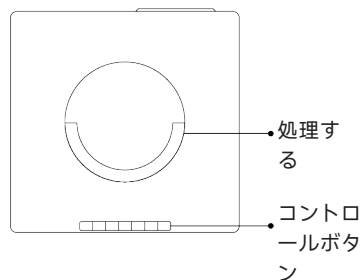
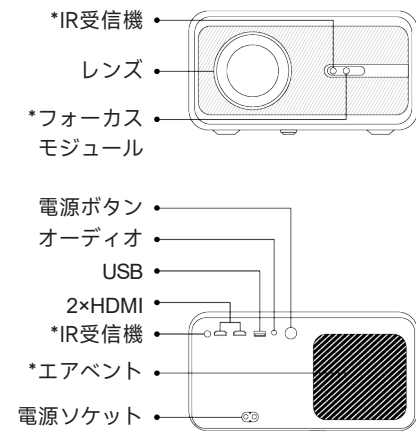
よくある質問

✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

▶ [@yaberoofficial](#) 📺 [@yaberoofficial](#)

製品概要



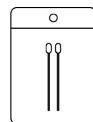
*使用中にこれらの部分を覆うと、エラーや本機の誤動作を引き起こす可能性があります。



クイックスタート
ガイド

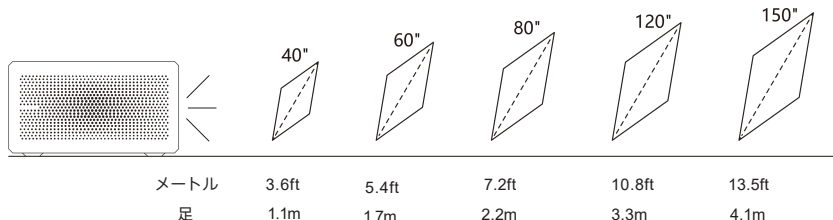


電源コード



クリーニングキ
ット

投影距離とサイズ

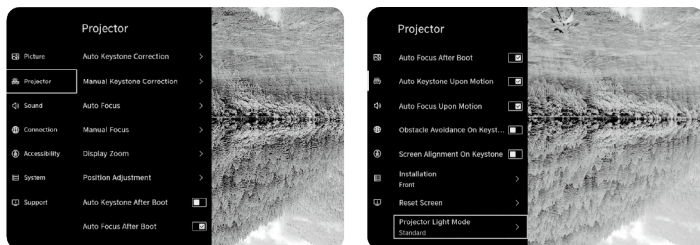


推奨投影距離は約です9.0フィート / 2.75メートル

上記データは各距離における最大投影サイズを示しており、台形補正やその他の調整機能により実際の画像サイズが異なる場合があります。

画面表示を調整する

1. キーストーン補正とフォーカス調整

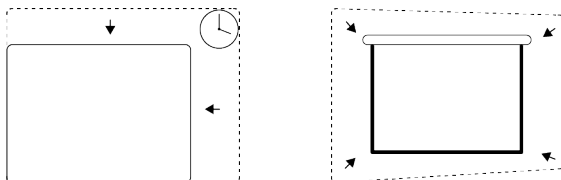


1) L3は「大角度側面投影」をサポートしており、プロジェクターがスクリーンに対して垂直でなくてもユーザーは鮮明な映像を得ることができます。投影品質のために、プロジェクターの傾斜角度が水平で30°、垂直で+25° -5°を超えないようにしてください。そうしないと自動調整が正しく機能しない場合があります。

2) 選択してください**【プロジェクター】**メニュー。オンにする**【起動後/動作時の自動キーストーン】**と**【起動後/動作時の自動フォーカス】**機能を使用すると、プロジェクターを移動したり電源を入れたりするたびに、自動的にフォーカスと台形補正が調整されます。

3) 画像がぼやけたままの場合は、フォーカスボタンを調整してください。F+そしてF-プロジェクターのリモコンで画像の鮮明さを微調整します。

2. 自動画面調整と自動障害物回避



そのとき**【キーストーンでの障害物回避】**が有効になっている場合、投影エリアに障害物があると画像は自動的に障害物を回避します。その際、**【キーストーンでの画面調整】**が有効になっている場合、画像は画面に自動的に合わせられます。16:9 投影エリア内で。

3. 画像と音声の調整

【設定】-【プロジェクター】-【プロジェクターライトモード】 ユーザーは3つのモードの中から設定できます：

- 1) エコモード：消費電力を抑えるために明るさを下げます。
- 2) 標準：デフォルト、低ノイズで明るい画像。
- 3) 高性能：最高の明るさレベル。



注意：高性能モードでは騒音が大きくなる場合があります。

ワイヤレス接続とスマート機能

1. WiFi設定

選択してください**【接続】**メニュー --**【ネットワーク】**有効にする**【ネットワーク接続】**オプション。接続したいネットワークを選択し、パスワードを入力してください。

注意：ワイヤレス接続によるキャストおよび共有のスムーズさは、ネットワーク環境によって影響を受けます。コンテンツ共有では、Android/iOS/PCデバイスに保存されている動画、音楽、写真などのメディアコンテンツを画面で閲覧できます。必ず以下を確認してください。**【コンテンツ共有】**で有効になっています**【マルチメディアデバイス接続】**共有する前に。

2. より多くのアプリにアクセスする方法

1) 事前にインストールされているアプリのみがリストに記載されています【**アプリストア**】ダウンロード可能です。

2) プロジェクターはウェブブラウザやAPKファイルを通じたアプリのダウンロードをサポートしていないことにご注意ください。ただし、お探しのストリーミングアプリにウェブ版がある場合は、内蔵ブラウザを通じて直接視聴するか、TVスティック（別売）を使用してサポートされていないアプリにアクセスできます。必要なアプリが見つからない場合や再生に問題がある場合は、お気軽にお問い合わせください。

3) L3はRoku、Fire TV Stick、その他の主要なストリーミングデバイスに対応しています。TVスティックを使用するには、HDMIポートを通じてプロジェクターに接続し、プロジェクターのUSBポートまたは外部電源アダプターで電源を供給してください。

3. iOSシステム用 (AirPlay)



リビングルームのデバイス

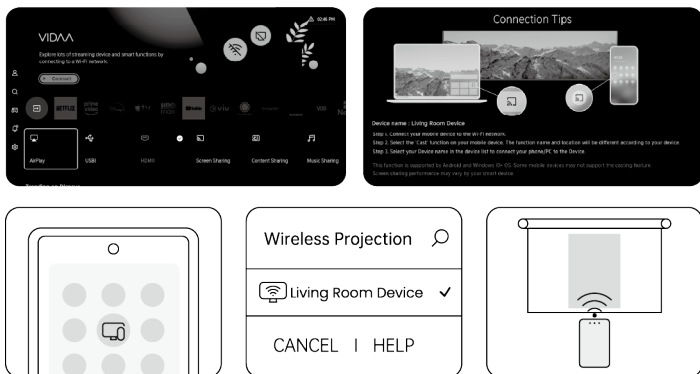
注意: iOSデバイスがプロジェクターと同じWi-Fiネットワークに接続されていることを確認してください。

1) プロジェクターを自宅のWi-Fiに接続します。

2) ホームページに戻る -- リモコンの  を押す -- [AirPlay]を選択 -- この画面に留まる。

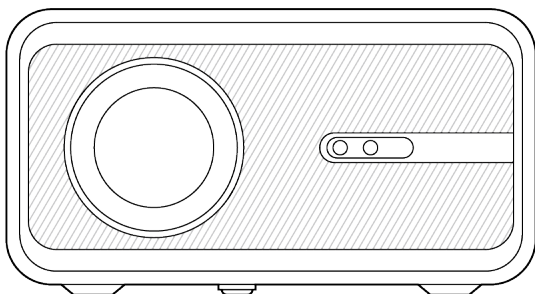
3) アクセスする【コントロールセンター】あなたのiOSデバイスで -- 選択してください【画面ミラーリング】 関数 -- コンソール名を選択して接続する【リビングルームのデバイス】もし ~ ならば AirPlayのパスコードが画面に表示されます。Appleデバイスでパスコードを入力してください続ける。

4. AndroidおよびWindows 10以降のOS向け（画面共有）



注意：Androidデバイスは画面ミラーリングを有効にするためにさまざまな用語や方法を使用する場合があります。Androidデバイスがプロジェクターと同じWi-Fiネットワークに接続されていることを確認してください。

- 1) ホームページに戻る -- リモコンのを押す -- 選択する【画面共有】-- このインターフェースに留まってください。
- 2) アクセスする【コントロールセンター】Androidデバイスで、選択してください【画面ミラーリング/スマートビュー】。
- 3) コンソール名を選択して接続する【リビングルームのデバイス】。



Краткое руководство по быстрому старту

ЯберL3



Содержание

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Уважаемый клиент,

Спасибо, что выбрали Yaber Проектор L3 Пожалуйста, внимательно прочитайте Руководство быстрого старта (QSG) перед использованием проектора Yaber L3. Отсканируйте QR-код на следующей странице, чтобы получить подробное руководство пользователя и видеоинструкцию по продукту. Мы призываем вас изучить их подробно.

Мы понимаем, что при использовании проектора у вас могут возникать различные вопросы и проблемы. Однако оставлять отзыв на странице продукта не поможет улучшить ваш опыт. (Пожалуйста, позвольте нам помочь вам! Мы искренне ценим ваши отзывы и оперативно предоставим удовлетворяющее решение.)

Если у вас возникнут какие-либо проблемы, не стесняйтесь отправить нам номер вашего заказа и описание проблем по адресу global@yaber.com. (Заголовок: US+L3+000-0000000-0000000+ Проблемы) Будьте уверены, наша служба поддержки предоставит вам решение в течение 24 часов.

Ваше удовлетворение — наш главный приоритет. Если у вас возникнут какие-либо проблемы, мы искренне надеемся, что вы дадите нам возможность их решить. Мы стремимся предложить вам наилучшее возможное решение. Заранее благодарим за ваше понимание и терпение.

- Поскольку устройство содержит яркий источник света, не смотрите прямо в объектив.
- Не закрывайте и не блокируйте вентиляционные отверстия устройства, чтобы не нарушить отвод тепла от внутренних компонентов и не повредить устройство.
- Беречь от влаги, прямого воздействия солнечных лучей, высоких температур, низкого давления и магнитных полей.
- Не размещайте устройство в местах с повышенным содержанием пыли и грязи.
- Размещайте устройство на ровной и устойчивой поверхности, не размещайте его на поверхностях, подверженных вибрации.
- Не позволяйте детям пользоваться устройством без присмотра.
- Не ставьте тяжёлые или острые предметы на устройство.
- Избегайте сильной вибрации, так как она может повредить внутренние компоненты.
- Используйте правильный тип батареек для пульта дистанционного управления.
- Не разбирайте устройство. Ремонт устройства должен выполнять только персонал, авторизованный производителем.
- Защищайте сетевой шнур от повреждений и зажимов, особенно в местах подключения к вилкам, розеткам и в точке выхода из устройства.
- Отключите устройство от сети во время грозы или при длительном неиспользовании.
- Никогда не прикасайтесь к сетевому шнуру или разъёму питания мокрыми руками.
- Существует риск взрыва при замене батарейки на неподходящий тип. Утилизируйте использованные батарейки в соответствии с местными правилами.



Термины HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, торговый образ HDMI и логотипы HDMI являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками HDMI Licensing Administrator, Inc.

Сканируйте QR-код, чтобы посмотреть учебное видео



Руководство пользователя PDF

Сканировать и скачать



Видео руководство

Сканируйте, чтобы узнать больше



Часто задаваемые вопросы

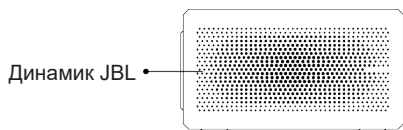
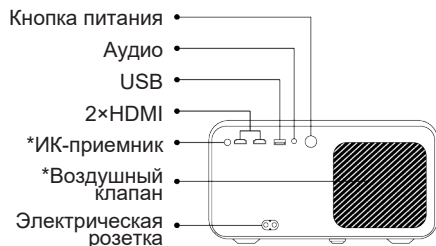
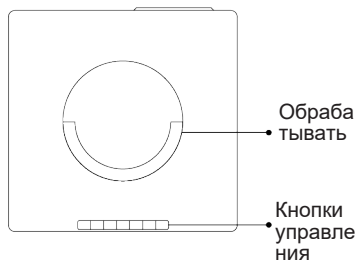
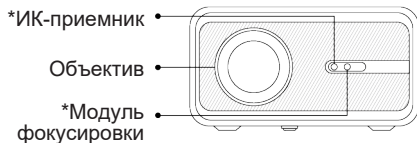
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

▶ [@yaberofficial](#)

📱 [@yaberofficial](#)

Обзор продукта



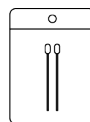
*Закрытие этих областей во время использования может привести к ошибкам или неправильной работе устройства.



Краткое руководство пользователя

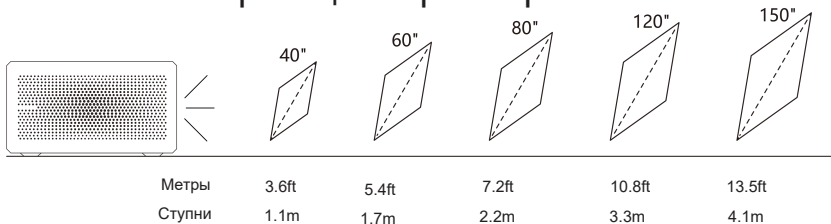


Сетевой шнур



Наборы для чистки

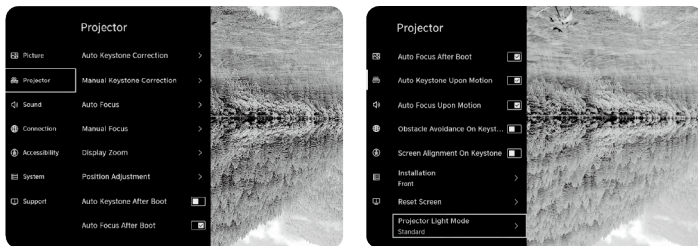
Расстояние проекции и размер



Рекомендуемое расстояние проекции составляет около 9,0 футов / 2,75 м. Указанные данные показывают максимальный размер изображения на каждом расстоянии; фактический размер изображения может отличаться из-за трапециoidalной коррекции или других функций настройки.

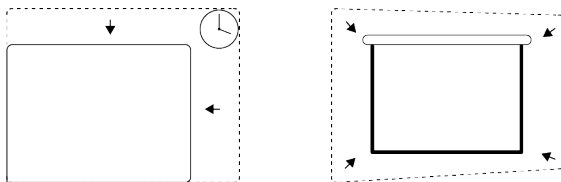
Настроить отображение экрана

1. Коррекция дисторсии и настройка фокуса



- 1) L3 поддерживает «Проекцию с большим углом наклона», что означает, что пользователи могут получить четкое изображение, даже если проектор не перпендикулярен экрану. Для качества проекции, пожалуйста, убедитесь, что угол наклона проектора не превышает 30° (по горизонтали) и +25° -5° (по вертикали), иначе автоматическая регулировка может работать некорректно.
- 2) Выберите [Проектор] меню. Включить [Автоматическая коррекция трапециoidalных искажений после запуска/при движении] и [Автофокус после запуска/при движении] функция, тогда проектор будет автоматически фокусироваться и корректировать трапециoidalные искажения каждый раз, когда вы перемещаете проектор или включаете его.
- 3) Если изображение остается размытым, отрегулируйте кнопки фокуса "F+" и "F-" а пульте проектора для точной настройки четкости изображения.

2. Автоматическая подгонка экрана и автоматическое избегание препятствий



Когда the [Избегание препятствий на Keystone] включено, изображение будет автоматически обходить препятствия, если в зоне проекции есть препятствия. Когда [Выравнивание экрана по кизстоуна] если включено, изображение автоматически подстроится под экран, если есть 16:9 в проекционной области.

3. Настройка изображения и звука

In[Настройки]-[Проектор]-[Режим подсветки проектора]пользователи могут выбрать один из 3 режимов:

- 1) Режим ECO: сниженная яркость для уменьшения энергопотребления.
- 2) Стандарт: По умолчанию, яркое изображение с низким уровнем шума.
- 3) Высокая производительность: лучший уровень яркости.



Примечание: режим высокой производительности может сопровождаться более громким шумом.

Беспроводное подключение и умные функции

1. Настройка WiFi

Выберите [Соединение] меню --[Сеть] Включить the [Сетевое соединение] опция. Выберите сеть и введите пароль, к которой хотите подключиться.

Внимание: Плавность трансляции и совместного использования с беспроводным подключением будет зависеть от сетевой среды. Функция совместного использования контента позволяет просматривать медиафайлы, такие как видео, музыка и фотографии, сохранённые на вашем устройстве Android/iOS/ПК, на вашем экране. Пожалуйста, убедитесь, что [Обмен контентом] включено в [Подключение мультимедийного устройства] перед совместным использованием.

2. Способы доступа к большому количеству приложений

1) Только предустановленные приложения, перечисленные в [App Store] доступны для загрузки.

2) Обратите внимание, что проектор не поддерживает загрузку приложений через веб-браузер или APK-файл. Однако, если у искомого вами стримингового приложения есть веб-версия, вы можете смотреть его напрямую через встроенный браузер или получить доступ к неподдерживаемому приложению с помощью ТВ-стика (продается отдельно). Если вы не можете найти нужное приложение или столкнулись с проблемами воспроизведения, пожалуйста, свяжитесь с нами.

3) L3 совместим с Roku, Fire TV Stick и другими основными потоковыми устройствами. Чтобы использовать ТВ-стик, подключите его к проектору через порт HDMI и запитайте через USB-порт проектора или внешний адаптер питания.

3. Для системы iOS (AirPlay)



Устройство для гостиной

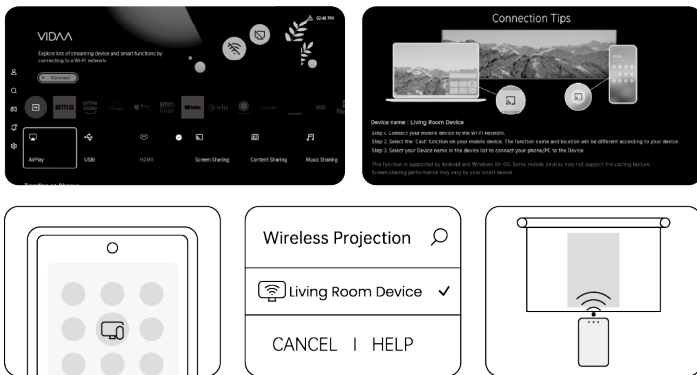
Внимание: Убедитесь, что ваше устройство iOS подключено к той же Wi-Fi сети, что и ваш проектор.

1) Подключите проектор к вашей домашней Wi-Fi сети.

2) Вернуться на главную страницу -- Нажмите  на пульте дистанционного управления -- Выберите [AirPlay] -- Останьтесь на этом интерфейсе.

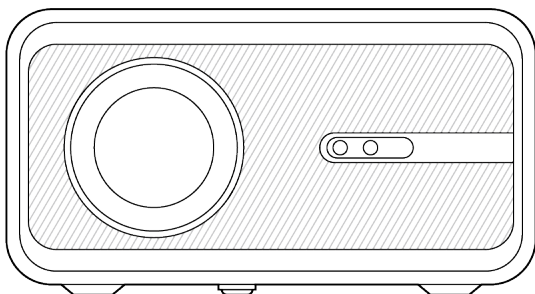
3) Доступ [Центр управления] на вашем устройстве iOS -- Выберите [Отражение экрана] функция -- Выберите и подключить имя консоли [Устройство в гостиной]
Если Код доступа AirPlay появляется на экране, введите код доступа на вашем устройстве Apple продолжать.

4. Для Android и Windows 10+ ОС (Совместное использование экрана)



Внимание: Устройства Android могут использовать различные термины и методы для включения зеркалирования экрана. Убедитесь, что ваше устройство Android подключено к той же Wi-Fi сети, что и ваш проектор.

- 1) Вернуться на главную страницу -- Нажмите на пульте дистанционного управления -- Выберите [Совместное использование экрана]-- Оставайтесь на этом интерфейсе.
- 2) Доступ к [Центр управления] на вашем устройстве Android выберите [Отражение экрана/Умный просмотр].
- 3) Выберите и подключите имя консоли [Устройство в гостиной].



快速入門指南

Yaber L3

ZH

內容

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

尊敬的客戶：

感謝您選擇YaberL3投影儀。在使用您的Yaber L3投影儀之前，請仔細閱讀快速入門指南（QSG）。掃描下一頁二維碼，獲取詳細的產品使用手冊和視頻指南。我們鼓勵您深入探索它們。

我們理解您在使用投影儀時可能會遇到各種疑問和問題。但是，在產品頁面上留下評論無助於改善您的體驗。（請讓我們幫助您！我們衷心感謝您的反饋，並將及時提供滿意的解決方案。）

如果您遇到任何問題，請隨時將您的訂單號和問題發送給我們global@yaber.com。（標題：US+L3+000-0000000-0000000+期）請放心，我們的服務團隊將在24小時內為您提供解決方案。

您的滿意是我們的首要任務。如果您遇到任何問題，我們真誠地希望您給我們解決問題的機會。我們致力於為您提供最佳解決方案。我們提前感謝您的理解和耐心。

- 本機含有高亮度光源，請勿直視鏡頭。
- 請勿堵塞或遮蓋本機的散熱孔，以免影響內部零件散熱並損壞本機。
- 請遠離潮濕、陽光直射、高溫、低壓及磁場環境。
- 請勿將本機放置在灰塵和污垢過多的區域。
- 請將本機放置在平坦穩定的位置，切勿放置在容易產生震動的表面上。
- 請勿讓兒童在無人監督的情況下操作本機。
- 請勿在本機上放置重物或尖銳物品。
- 請避免劇烈震動，否則可能損壞內部零件。
- 請使用正確類型的遙控器電池。
- 請勿拆解本機。本機僅可由製造商授權的人員維修。
- 請保護電源線免另腳踏或擠壓，特別是在插頭、插座及電源線離開本機的位置。
- 雷暴期間或長時間不使用時，請拔掉本機電源插頭。
- 切勿用濕手觸摸電源線或電源接頭。
- 使用不正確類型的電池可能導致爆炸危險。請依照當地法規處理廢棄電池。

掃描二維碼觀看教程



PDF用戶手冊

掃描並下載



視頻指南

掃描了解更多信息



常見問題

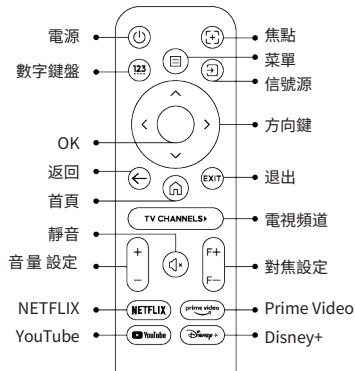
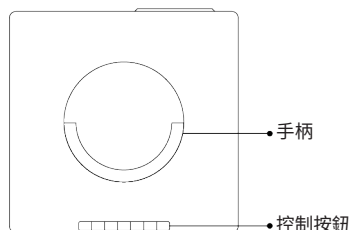
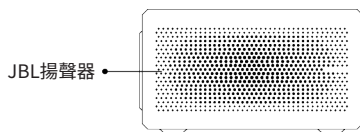
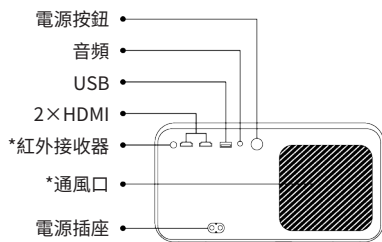
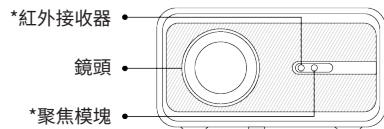
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

▶ [@yaberofficial](#)

📺 [@yaberofficial](#)

產品概述



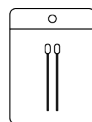
*使用期間遮蓋這些區域可能導致錯誤或本機故障。



QSG

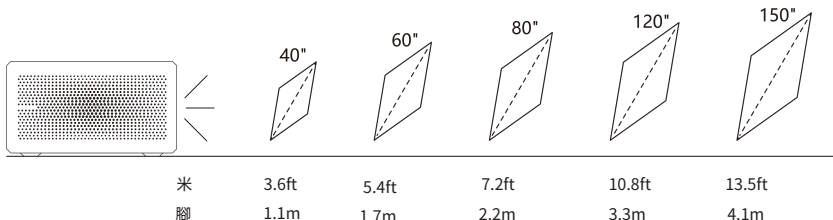


電源線



清潔工具包

投影距離和尺寸

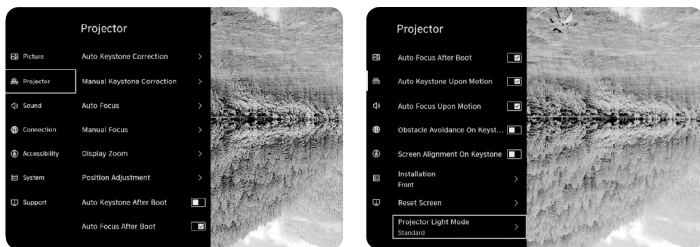


推薦投影距離約為9.0英尺/2.75米。

以上數據顯示各距離的最大投影尺寸；實際畫面尺寸可能因梯形校正或其他調整功能而有所不同。

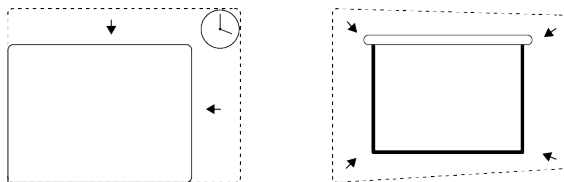
調整屏幕顯示

1. 梯形校正和焦點調整



- 1) L3支持“大角度側投”，這意味着即使投影儀不垂直於屏幕，用戶仍然可以擁有清晰的圖像。為了投影質量，請確保投影儀的傾斜角度不超過30°（水平）和+25° -5°（垂直），否則自動調節可能無法正常工作。
- 2) 選擇 [投影儀] 菜單。打開 [開機后/運動時自動梯形] 和 [開機后/運動時自動對焦] 功能，然後它會在您每次移動投影儀或打開投影儀時自動對焦和調整梯形。
- 3) 如果圖像仍然模糊，調整對焦按鈕 "F+" 和 "F-" 在投影儀遙控器上微調圖像清晰度。

2.自動屏幕貼合和自動避障



當 [拱頂石上的避障] 啟用時，如果投影區域有障礙物，圖像將自動避開障礙物。當 [Keystone上的屏幕對齊] 啟用時，圖像將自動匹配屏幕，如果有16:9在投影區。

3.畫面和聲音調節

In[設置]-[投影儀]-[投影儀燈光模式]，用戶可以在3種模式之間進行設置：

- 1) ECO模式：亮度更低，功耗更低。
- 2) 標準：默認，圖像明亮，噪點低。
- 3) 高性能：最佳亮度水平。



注意：高性能模式可能有更大的噪音。

無線連接和智能功能

1.WiFi設置

選擇 [連接] 菜單-- [網絡]。啟用 [網絡連接] 選項。選擇網絡並鍵入要連接到的密碼。

注意：使用無線連接進行投射和共享的流暢性會受到網絡環境的影響。內容共享允許您在屏幕上查看保存在Android/iOS/PC設備中的視頻、音樂和照片等媒體內容。請確保 [內容分享] 在[多媒體設備連接]在分享之前。

2. 訪問更多應用程序的方法

1) 僅預裝的應用程序[App Store]可供下載。

2) 請注意，投影儀不支持通過網絡瀏覽器或APK文件下載應用程序。但是，如果您正在尋找的流媒體應用程序有網頁版本，您可以直接通過內置瀏覽器觀看，或者使用電視棒（單獨出售）訪問不支持的應用程序。如果您找不到您需要的應用程序或遇到任何播放問題，請隨時聯繫我們。

3) L3兼容Roku、Fire TV Stick和其他主要流媒體設備。要使用電視棒，請通過HDMI端口將其連接到投影儀，並通過投影儀的USB端口或外部電源適配器供電。

3. 適用於iOS系統（AirPlay）



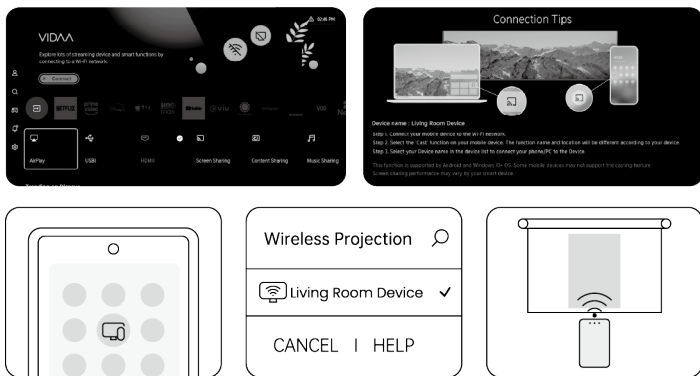
客廳裝置

注意：確保您的iOS設備與投影儀連接到同一個Wi-Fi網絡。

- 1) 將投影儀連接到您的家庭Wi-Fi。
- 2) 返回主頁--按遙控器上的  --選擇【AirPlay】--停留在此界面。

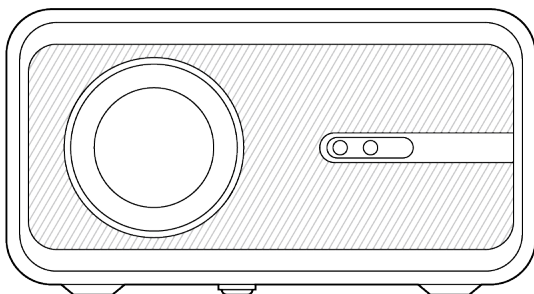
3) 訪問 [控制中心] 在iOS設備上——選擇 [屏幕鏡像] 函數--選擇並連接控制台名稱 [客廳裝置]。如果 AirPlay密碼出現在屏幕上，請在Apple設備上輸入密碼繼續。

4. 適用於Android和Windows 10+操作系統（屏幕共享）



注意：Android設備可能會使用各種術語和方法來啟用屏幕鏡像。確保您的Android設備與投影儀連接到同一個Wi-Fi網絡。

- 1) 返回主頁——按遙控器上的——選擇 [屏幕共享]——停留在這個界面上。
- 2) 訪問 [控制中心] 在您的Android設備上，選擇 [屏幕鏡像/智能視圖]。
- 3) 選擇並連接控制台名稱 [客廳裝置]。



Hurtigstartvejledning

Yaber L3

DA

Indhold

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Kære værdsatte kunde,

Tak, fordi du har valgt Yaber L3-projektoren. Læs venligst hurtigstartguiden (QSG) omhyggeligt igennem, inden du tager din Yaber L3-projektor i brug. Scan QR-koden på næste side for at få adgang til den detaljerede brugervejledning og videovejledning. Vi opfordrer dig til at sætte dig grundigt ind i dem.

Vi er klar over, at du kan støde på forskellige spørgsmål og problemer, mens du bruger projektoren. At skrive en anmeldelse på produktsiden vil dog ikke bidrage til at forbedre din oplevelse. (Lad os hjælpe dig! Vi sætter stor pris på din feedback og vil straks tilbyde en tilfredsstillende løsning.)

Hvis du støder på problemer, er du velkommen til at sende dit ordrenummer og en beskrivelse af problemerne til os på global@yaber.com. (Emne: US+L3+000-000000-000000+Problemer)
Vær sikker på, at vores kundeserviceteam vil tilbyde dig en løsning inden for 24 timer.

Din tilfredshed er vores højeste prioritet. Hvis du støder på problemer, håber vi inderligt, at du vil give os mulighed for at løse dem. Vi er dedikerede til at tilbyde dig den bedst mulige løsning. Vi takker på forhånd for din forståelse og tålmodighed.

- Da enheden har en lysende kilde, må du ikke stirre direkte ind i linsen.
- Enhedens varmeafledningshuller må ikke blokeres eller dækkes, da dette kan påvirke varmeafledningen fra de indre komponenter og beskadige enheden.
- Hold enheden væk fra fugt, direkte sollys, høje temperaturer, lavt tryk og magnetiske miljøer.
- Anbring ikke enheden i områder, der er udsat for store mængder støv og snavs.
- Anbring enheden på et plant og stabilt underlag, og anbring den ikke på en overflade, der er udsat for vibrationer.
- Lad ikke børn håndtere enheden uden opsyn.
- Anbring ikke tunge eller skarpe genstande på enheden.
- Undgå ekstreme vibrationer, da disse kan beskadige de indre komponenter.
- Brug den korrekte batteritype til fjernbetjeningen.
- Enheden må ikke skilles ad. Enheden må kun repareres af personale, der er autoriseret af producenten.
- Sørg for, at strømkablet ikke bliver trådt på eller klemmt, især ved stikkene, stikkontakterne og det sted, hvor kablet kommer ud af enheden.
- Træk stikket ud af stikkontakten ved tordenvejr eller når enheden ikke er i brug i længere tid.
- Rør aldrig ved strømkablet eller stikket med våde hænder.
- Der er eksplosionsfare, hvis batteriet udskiftes med en forkert type. Bortskaf brugte batterier i henhold til lokale regler.



Udtrykkene HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI-varemærke og HDMI-logoerne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende HDMI Licensing Administrator, Inc.

Scan QR-koden for at se vejledningen



Brugervejledning i PDF-format

Scan og download



Videovejledning

Scan for at få mere at vide



Ofte stillede spørgsmål

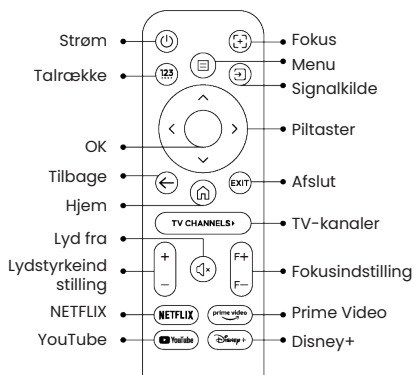
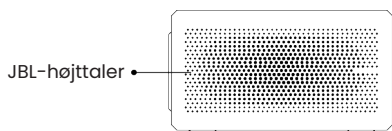
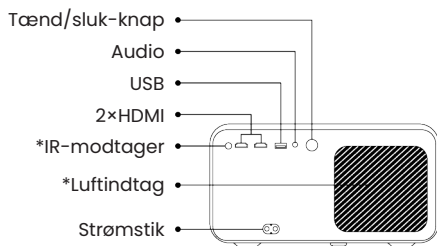
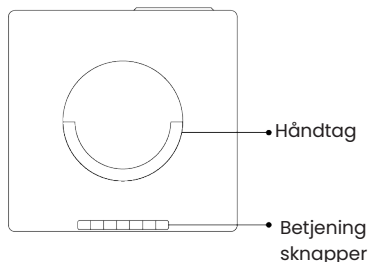
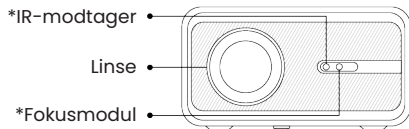
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/@yaberofficial)

Produktoversigt



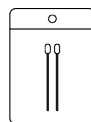
*Hvis disse områder dækkes under brug, kan det medføre fejl eller funktionsfejl på enheden.



QSG

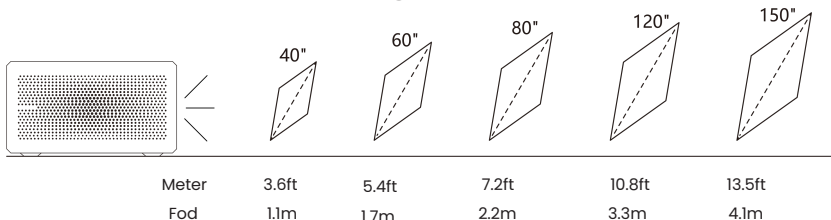


Strømkabel



Rengøringsset

Projektionsafstand og -størrelse

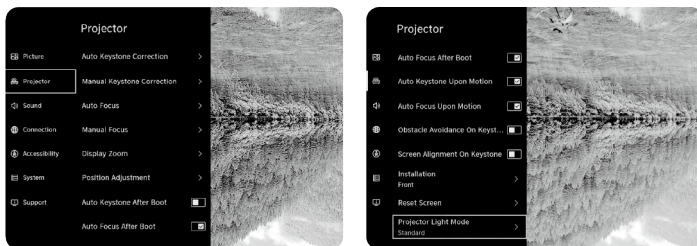


Den anbefalede projektionsafstand er ca. 9,0 ft/2,75 m.

Ovenstående data viser den maksimale projektionsstørrelse ved hver afstand; den faktiske billedstørrelse kan variere på grund af keystone-korrektion eller andre justeringsfunktioner.

Justering af skærmvisning

1. Keystone-korrektion og fokusjustering

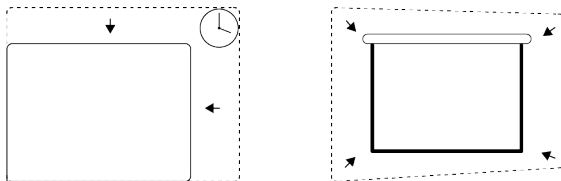


1) L3 understøtter "Sideprojektion med stor vinkel", hvilket betyder, at brugerne stadig kan få et klart billede, selvom projektoren ikke står vinkelret på skærmen. For at opnå den bedste projektionskvalitet skal du sikre dig, at projektorens hældningsvinkel ikke overstiger 30° (vandret) og +25° til -5° (lodret), ellers fungerer den automatiske justering muligvis ikke korrekt.

2) Vælg menuen [Projektor]. Aktiver funktionerne [Automatisk keystone-korrektion efter opstart/ved bevægelse] og [Automatisk fokusering efter opstart/ved bevægelse], så vil projektoren automatisk fokusere og justere keystone-korrektionen, hver gang du flytter projektoren eller tænder den.

3) Hvis billedet stadig er sløret, skal du justere fokusknapperne »F+« og »F-« på projektoren fjernbetjening for at finjustere billedets skarphed.

2. Automatisk skærmtilpasning og automatisk forhindringsundgåelse



Når [Forhindringsundgåelse ved keystone] er aktiveret, vil billedet automatisk undgå forhindringer, hvis der er forhindringer i projektionsområdet. Når [Skærmjustering ved keystone] er aktiveret, vil billedet automatisk tilpasses skærmen, hvis der er en 16:9-skærm i projektionsområdet.

3. Justering af billede og lyd

Under [Indstillinger] – [Projektor] – [Projektorens lysindstilling] kan brugerne vælge mellem 3 tilstande:

- 1) ECO-tilstand: Lavere lysstyrke for lavere strømforbrug.
- 2) Standard: Standardindstilling, lyst billede med lav støj.
- 3) Høj ydeevne: Bedste lysniveau.



Bemærk: Højtydende-tilstand kan medføre mere støj.

Trådløs forbindelse og smarte funktioner

1. WiFi-indstilling

Vælg menuen [Forbindelse] – [Netværk]. Aktivér indstillingen [Netværksforbindelse]. Vælg det netværk, du vil oprette forbindelse til, og indtast adgangskoden.

OBS: Kvaliteten af streaming og deling via en trådløs forbindelse afhænger af netværksforholdene. Med Indholdsdeling kan du se medieindhold som videoer, musik og fotos, der er gemt på din Android-/iOS-/PC-enhed, på din skærm. Sørg for, at [Indholdsdeling] er aktiveret under [Tilslutning af multimedieenhed], før du deler.

2. Sådan får du adgang til flere apps

- 1) Kun de forudinstallerede apps, der er angivet i [App Store], kan downloades.
- 2) Bemærk, at projektoren ikke understøtter download af apps via en webbrowser eller APK-filer. Hvis den streaming-app, du leder efter, har en webversion, kan du dog se den direkte via den indbyggede browser eller få adgang til den ikke-understøttede app ved hjælp af en TV-stick (sælges separat). Hvis du ikke kan finde den app, du har brug for, eller oplever problemer med afspilningen, er du velkommen til at kontakte os.
- 3) L3 er kompatibel med Roku, Fire TV Stick og andre større streaming-enheder. For at bruge en TV-stick skal du tilslutte den til projektoren via HDMI-porten og forsyne den med strøm via projektorens USB-port eller en ekstern strømadapter.

3. For iOS System (AirPlay)



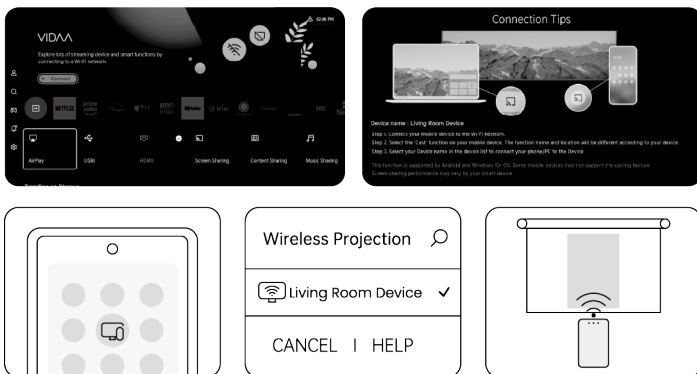
Enhed i stuen

Bemærk: Sørg for, at din iOS-enhed er forbundet til det samme Wi-Fi-netværk som din projektor.

- 1) Forbind projektoren til dit hjemlige Wi-Fi-netværk.
- 2) Tilbage til startskærmen – Tryk på  [fjernbetjeningsikonet med cirkel og streg] på fjernbetjeningen – Vælg [AirPlay] – Bliv på denne skærm.

3) Åbn [Kontrolcenter] på din iOS-enhed – Vælg funktionen [Skærmspejling] – Vælg og opret forbindelse til konsolnavnet [Stueenhed]. Hvis der vises en AirPlay-adgangskode på skærmen, skal du indtaste adgangskoden på din Apple-enhed for at fortsætte.

4. Til Android og Windows 10+ (skærmdeling)

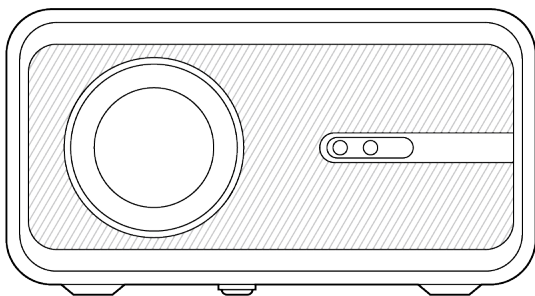


OBS: Android-enheder kan bruge forskellige betegnelser og metoder til at aktivere skærmspejling. Sørg for, at din Android-enhed er forbundet til det samme Wi-Fi-netværk som din projektor.

- 1) Tilbage til startskærmen – Tryk på på fjernbetjeningen – Vælg [Skærmdeling] – Bliv på denne skærm.
- 2) Åbn [Kontrolcenter] på din Android-enhed, og vælg [Skærmspejling/Smart View].
- 3) Vælg og opret forbindelse til konsolnavnet [Enhed i stuen].

Yaber

PROJECTOR



Pikaopas

Yaber L3



Sisältö

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Arvoisa asiakas,

Kiitos, että valitsit Yaber L3 -projektorin. Lue pikaopas (QSG) huolellisesti ennen kuin otat Yaber L3 -projektorin käyttöön. Skannaa seuraavalla sivulla oleva QR-koodi, niin saat käyttöösi yksityiskohtaisen tuotekäyttöohjeen ja video-oppaan. Suosittelemme, että tutustut niihin perusteellisesti.

Ymmärrämme, että projektoria käytettäessä voi tulla esiin erilaisia kysymyksiä ja ongelmia. Tuotesivulle jätetty arvostelu ei kuitenkaan auta parantamaan käyttökokemustasi. (Anna meidän auttaa sinua! Arvostamme palautettasi suuresti ja tarjoamme viipymättä tyydyttävän ratkaisun.)

Jos kohtaat ongelmia, lähetä tilausnumerosi ja ongelmatiedot meille osoitteeseen global@yaber.com. (Otsikko: US+L3+000-000000-000000+Ongelmat) Voit olla varma, että asiakaspalvelutiimimme tarjoaa sinulle ratkaisun 24 tunnin kuluessa.

Tyytyväisyytesi on meille ensisijaisen tärkeää. Jos kohtaat ongelmia, toivomme vilpittömästi, että annat meille mahdollisuuden ratkaista ne. Olemme sitoutuneet tarjoamaan sinulle parhaan mahdollisen ratkaisun. Kiitämme etukäteen ymmärryksestäsi ja kärsivällisyydestäsi.

- Koska laitteessa on kirkas valonlähde, älä tuijota suoraan linssiin.
- Älä tuki tai peitä laitteen lämmönpoistoaukkoja, jotta sisäosien lämmönpoisto ei häiriinny ja laite ei vaurioidu.
- Suojaa laite kosteudelta, auringonvalolta, korkeilta lämpötiloilta, alhaiselta ilmanpaineelta ja magneettisilta ympäristöiltä.
- Älä sijoita laitetta paikkoihin, joissa on runsaasti pölyä ja likaa.
- Aseta laite tasaiselle ja vakaalle alustalle, äläkä sijoita sitä pinnalle, joka on altis tärinälle.
- Älä anna lasten käsitellä laitetta ilman valvontaa.
- Älä aseta laitteen päälle painavia tai teräviä esineitä.
- Vältä voimakkaita tärinöitä, sillä ne voivat vahingoittaa sisäisiä komponentteja.
- Käytä kaukosäätimessä oikeanlaista paristoa.
- Älä pura laitetta. Laitteen korjaukset saa suorittaa vain valmistajan valtuuttama henkilöstö.
- Suojaa virtajohto polkemiselta ja puristumiselta, erityisesti pistokkeiden, pistorasioiden ja laitteesta ulostulokohdan kohdalla.
- Irrota laite pistorasiasta ukkosmyrskyn aikana tai kun laitetta ei käytetä pitkään aikaan.
- Älä koskaan kosketa virtajohtoa tai virtaliitintä märillä käsillä.
- Väärän tyyppisen pariston käyttö voi aiheuttaa räjähdysvaaran. Hävitä käytetyt paristot paikallisten määräysten mukaisesti.



Termit HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI-tuotemerkki sekä HDMI-logot ovat tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä, joiden omistaja on HDMI Licensing Administrator, Inc.

Skannaa QR-koodi katsoaksesi opetusvideon



PDF-käyttöopas

Skannaa ja lataa



Video-ohjeet

Skannaa saadaksesi lisätietoja



Usein kysytyt kysymykset

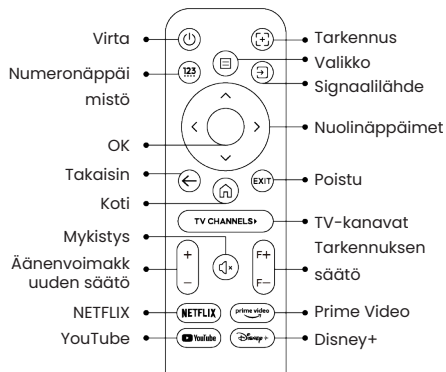
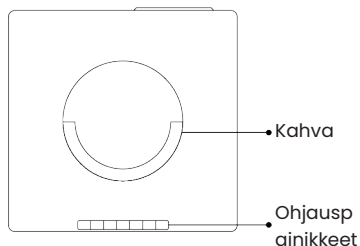
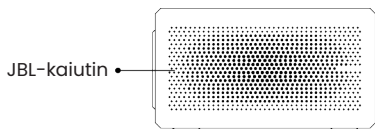
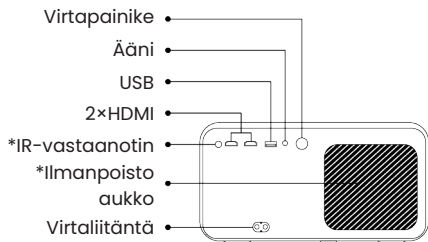
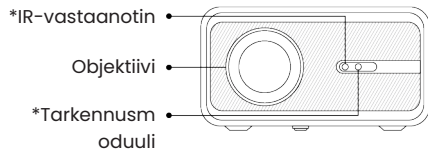
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/yaberofficial)

Tuotekatsaus



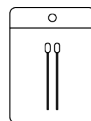
*Näiden alueiden peittäminen käytön aikana voi aiheuttaa virheitä tai laitteen toimintahäiriöitä.



Pikaopas

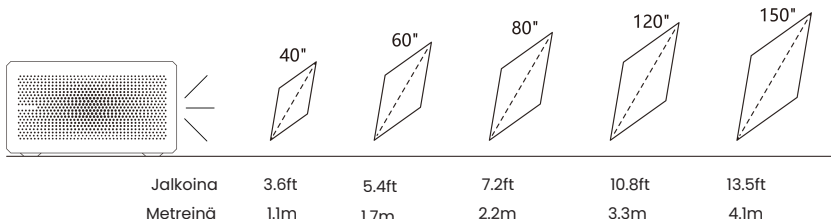


Virtajohto



Puhdistussarjat

Projisointietäisyys ja -koko

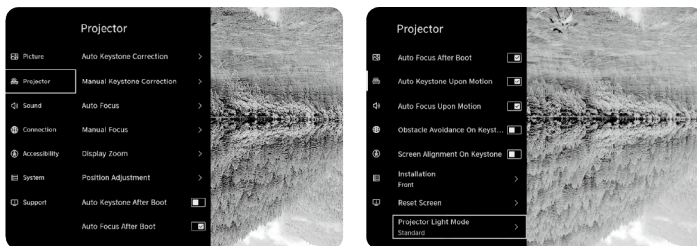


Suosittelu projisointietäisyys on noin 9,0 jalkaa / 2,75 m.

Yllä olevat tiedot osoittavat suurimman mahdollisen projisointikoon kullakin etäisyydellä; todellinen kuvan koko voi poiketa keystone-korjauksen tai muiden säätöominaisuuksien vuoksi.

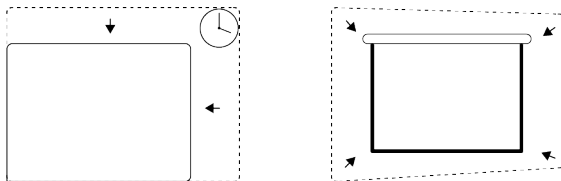
Näytön säätö

1. Keystone-korjaus ja tarkennuksen säätö



- 1) L3 tukee "laajakulmaista sivuprojektointia", mikä tarkoittaa, että käyttäjät saavat edelleen selkeän kuvan, vaikka projektori ei olisikaan kohtisuorassa näyttöön nähden. Projektion laadun varmistamiseksi varmistaa, että projektorin kallistuskulma ei ylitä 30° (vaakasunnassa) ja +25° -5° (pystysunnassa), muuten automaattinen säätö ei välttämättä toimi oikein.
- 2) Valitse [Projektor]-valikko. Ota käyttöön toiminnot [Automaattinen keystone-korjaus käynnistyksen jälkeen/liikkeen havaitsemisen yhteydessä] ja [Automaattinen tarkennus käynnistyksen jälkeen/liikkeen havaitsemisen yhteydessä], jolloin laite tarkentaa ja säätää keystone-korjausta automaattisesti aina, kun siirrät projektorin tai käynnistät sen.
- 3) Jos kuva on edelleen epäselvä, säädä projektorin kaukosäätimen tarkennuspainikkeita "F+" ja "F-" kuvan terävyyden hienosäätämiseksi.

2. Näytön automaattinen sovitus ja esteiden automaattinen välttäminen



Kun [Esteiden välttäminen keystone-korjauksessa] on käytössä, kuva välttää automaattisesti esteitä, jos projisointialueella on esteitä. Kun [Näytön kohdistus keystone-korjauksessa] on käytössä, kuva sovitetaan automaattisesti näyttöön, jos projisointialueella on 16:9-kuvasuhde.

3. Kuvan ja äänen säätö

Kohdassa [Asetukset] – [Projektori] – [Projektorin valotila] käyttäjät voivat valita kolmesta tilasta:

- 1) ECO-tila: Pienempi kirkkaus, mikä vähentää virrankulutusta.
- 2) Vakio: Oletusasetus, kirkas kuva ja vähäinen kohina.
- 3) Suorituskyky: Paras kirkkaustaso.



Huomautus: Korkean suorituskyvyn tilassa kohinaa voi olla enemmän.

Langaton yhteys ja älyominaisuudet

1. WiFi-asetukset

Valitse [Yhteys]-valikko -- [Verkko]. Ota [Verkkoyhteys]-vaihtoehto käyttöön.

Valitse verkko ja kirjoita salasana, johon haluat muodostaa yhteyden.

Huomio: Langattoman yhteyden kautta tapahtuvan sisällön lähettämisen ja jakamisen sujuvuus riippuu verkkoympäristöstä. Sisällön jakamisen avulla voit katsella Android-, iOS- tai PC-laitteellesi tallennettuja mediasisältöjä, kuten videoita, musiikkia ja valokuvia, näytölläsi. Varmista ennen jakamista, että [Sisällön jakaminen] on otettu käyttöön kohdassa [Multimediayhteys].

2. Lisää tapoja ladata sovelluksia

- 1) Vain [App Store] -kohdassa luetellut esiasennetut sovellukset ovat ladattavissa.
- 2) Huomaa, että projektori ei tue sovellusten lataamista verkkoselainen tai APK-tiedoston kautta. Jos etsimälläsi suoratoistosovelluksella on kuitenkin verkkoversio, voit katsoa sitä suoraan sisäänrakennetun selaimen kautta tai käyttää tuettua sovellusta TV-tikun avulla (myydään erikseen). Jos et löydä tarvitsemaasi sovellusta tai kohtaat toistoon liittyviä ongelmia, ota rohkeasti yhteyttä meihin.
- 3) L3 on yhteensopiva Roku-, Fire TV Stick- ja muiden tärkeimpien suoratoistolaitteiden kanssa. Käyttäaksesi TV-tikkuja, liitä se projektoriin HDMI-portin kautta ja kytke virta projektorin USB-portista tai ulkoisesta virtalähteestä.

3. iOS-järjestelmä (AirPlay)



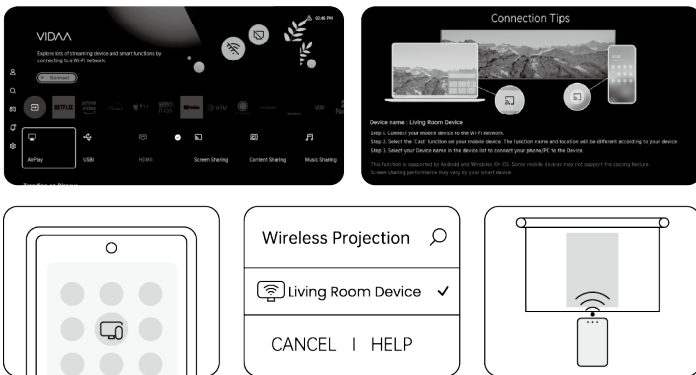
Olohuoneen laite

Huomio: Varmista, että iOS-laitteesi on kytketty samaan Wi-Fi-verkkoon kuin projektorisi.

- 1) Yhdistä projektori kotisi Wi-Fi-verkkoon.
- 2) Palaa aloitussivulle -- Paina kaukosäätimestä  [ympyrän ja viivan sisältävää kaukosäätimen kuvaketta] -- Valitse [AirPlay] -- Pysy tällä käyttöliittymällä.

3) Avaa iOS-laitteesi [Ohjauskeskus] – Valitse [Näytön peilaus]-toiminto – Valitse ja muodosta yhteys laitteeseen nimeltä [Olohuoneen laite]. Jos näytölle ilmestyy AirPlay-salasana, syötä salasana Apple-laitteellasi jatkaaksesi.

4. Android- ja Windows 10+ -käyttöjärjestelmät (näytön jakaminen)



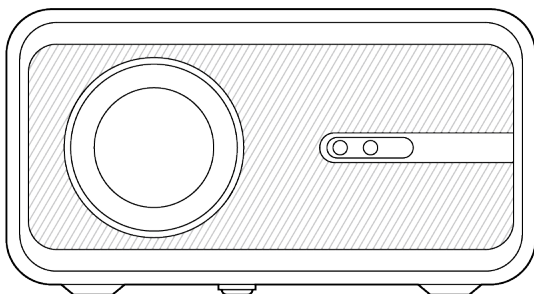
Huomio: Android-laitteissa saatetaan käyttää erilaisia termejä ja menetelmiä näytön peilauksen käyttöön ottamiseksi. Varmista, että Android-laitteesi on yhteydessä samaan Wi-Fi-verkkoon kuin projektorisi.

1) Palaa aloitussivulle -- Paina kaukosäätimestä -- Valitse [Näytön jakaminen] -- Pysy tässä käyttöliittymässä.

2) Avaa Android-laitteesi [Ohjauskeskus] ja valitse [Näytön peilaus/Smart View].

3) Valitse ja muodosta yhteys laitteeseen nimeltä [Olohuoneen laite].

Yaber
PROJECTOR



Fljótleg leiðbeining

Yaber L3

ICE

Efni

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Kæri viðskiptavinur,
þakka þér fyrir að velja Yaber L3 myndvarpann. Vinsamlegast lestu Stutta upphafsleiðbeininguna (QSG) vandlega áður en þú notar Yaber L3 myndvarpann þinn. Skannaðu QR-kóðann á næstu síðu til að fá ítarlega notendahandbók vörunnar og myndbandsleiðbeiningar. Við hvetjum þig til að kynna þér þær gaumgæfilega.

Við skiljum að þú gætir lent í ýmsum spurningum og vandamálum við notkun myndvarpans. Hins vegar mun það ekki hjálpa til við að bæta upplifun þína að skrifa umsögn á vörusíðunni. (Vinsamlegast leyfðu okkur að hjálpa þér! Við metum endurgjöf þína mjög og munum tafarlaust veita fullnægjandi lausn.)

Ef þú lendir í einhverjum vandamálum, endilega sendu pöntunarnúmerið þitt og lýsinguna á vandamálinu á global@yaber.com. (Titill: US+L3+000-000000-000000+Vandamál) Vertu viss um að þjónustuteymi okkar muni bjóða þér lausn innan 24 klukkustunda.

Ánægja þín er okkar mesta forgangsmál. Ef þú lendir í einhverjum vandamálum, vonumst við innilega til að þú gefir okkur tækifæri til að leysa þau. Við erum staðráðin í að bjóða þér bestu mögulegu lausn. Við þökkum þér fyrir skilninginn og þolinmæðina fyrirfram.

- Þar sem tækið er bjart ljósgjafi, skal ekki horfa beint í ljósgjafann.
- Ekki loka eða hylja varmaleiðnitöpp tækisins til að koma í veg fyrir að varmaleiðni innri hluta truflist og tækið skemmist.
- Haldið tækinu fjarri raka, beinu sólarljósi, háum hita, lágum þrýstingi og segulmagnaðu umhverfi.
- Setjið ekki tækið á svæði sem eru viðkvæm fyrir of miklum ryk og óhreinindum.
- Setjið tækið á slétta og stöðuga stöð og setjið það ekki á yfirborð sem er viðkvæmt fyrir titringi.
- Leyfið ekki börnum að meðhöndla tækið án eftirlits.
- Setjið ekki þung eða skörp fyrirbæri ofan á tækið.
- Forðist miklar titringar, því þeir geta skemmt innri íhluti.
- Vinsamlegast notið rétt batterígerð fyrir fjarstýringuna.
- Rífið ekki tækið í sundur. Tækið skal eingöngu vera lagað af starfsfólki sem framleiðandinn hefur heimilað.
- Verndið rafmagnssnúruna fyrir því að gengið sé á hana eða hún þrýstist saman, sérstaklega við innstungur, rafmagnstengi og þar sem hún kemur út úr tækinu.
- Takið þennan búnað úr sambandi ef eldingar eru í lofti eða þegar hann er óvirkur í langan tíma.
- Snerti aldrei rafmagnssnúruna eða rafmagnstengið með vötuðum höndum.
- Hætta er á sprengingu ef rangt rafhlöðutegund er notuð. Fargaðu notuðum rafhlöðum í samræmi við staðbundnar reglur.



Orðin HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI-viðskiptanafn og HDMI-merkin eru vörumerki eða skráð vörumerki HDMI Licensing Administrator, Inc.

Skannaðu QR-kóðann til að horfa á kennslufnið



PDF notendahandbók

Skanna og hlaða niður



Myndbandsleiðbeining

Skanna til að fá nánari upplýsingar



Algengar spurningar

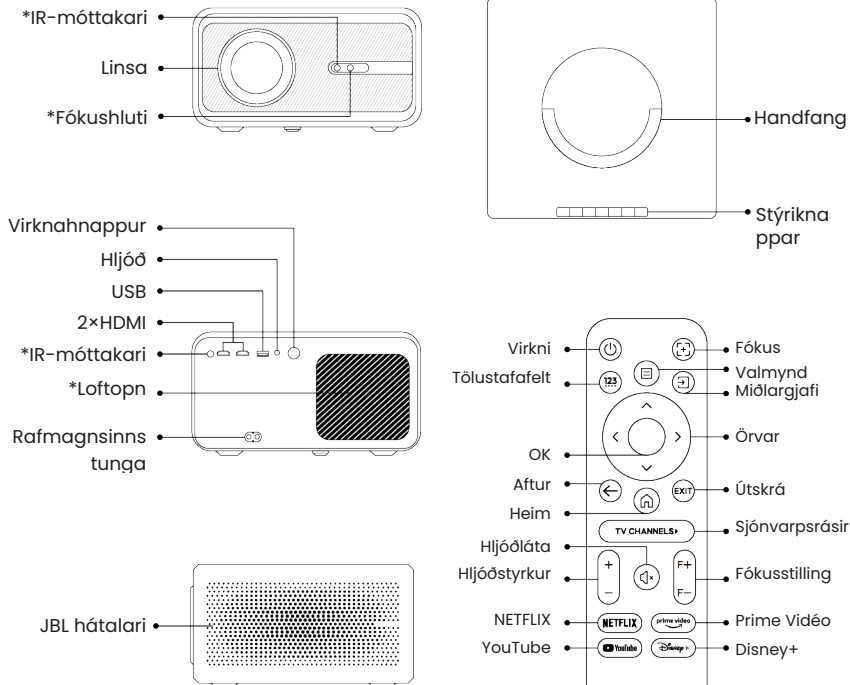
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/yaberofficial)

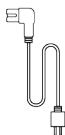
Yfirlit yfir vöru



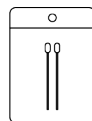
*Að hylja þessi svæði meðan á notkun standur getur valdið villum eða bilun í tækinu.



QSG

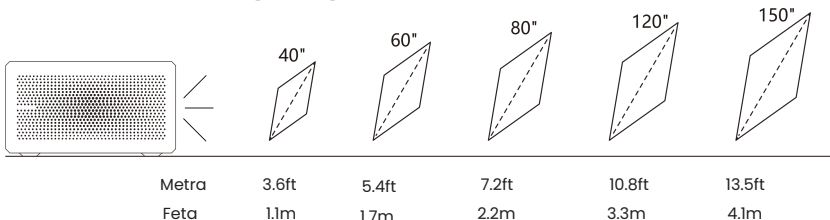


Rafmagnssnúra



Hreinsunarsett

Varpa-fjarlægð og stærð

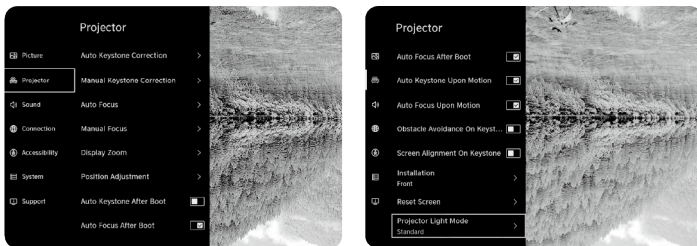


Mælt er með varpafjarlægð um það bil 9,0 fet/2,75 m.

Gögnin hér að ofan sýna hámarksstærð varpmyndarinnar á hverri fjarlægð; raunveruleg stærð myndarinnar getur verið óðrúvisi vegna keystone-leiðréttingar eða annarra stillingareiginleika.

Stilla skjá

1. Keystone-leiðrétting og fókusstilling

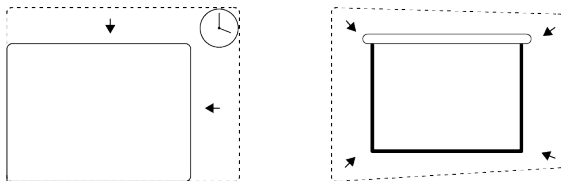


1) L3 styður "stóra hliðarkast" (Large Angle Side Projection), sem þýðir að notendur geta enn fengið skýrt mynd jafnvel þó kastarinn sé ekki hornréttur á skjáinn. Fyrir bestu myndgæði, vinsamlegast tryggjið að halla kastarans fari ekki yfir 30° (lóðrétt) og +25° til -5° (lómalétt), annars gæti sjálfvirkar stillingar virkað illa.

2) Veldu [Projector] valmyndina. Kveiktu á [Auto Keystone After Boot/Upon Motion] og [Auto Focus After Boot/Upon Motion] virkni, þá mun það sjálfkrafa stilla fókus og leiðrétta keystone-áhrifin í hvert sinn sem þú hreyfir varparann eða kveikir hann.

3) Ef myndin er áfram óskýr skaltu stilla fókusknappana "F+" og "F-" á fjarstýringunni til að finnstilla skýrleika myndarinnar.

2. Sjálfvirk skjástilkun og sjálfvirk hindrunarspjöllun



Þegar [Hindrunarspjöllun með Keystone] er virkjuð mun myndin sjálfkrafa forðast hindranir ef hindranir eru á varpinu svæði. Þegar [Skjástilkun með Keystone] er virkjuð mun myndin sjálfkrafa aðlaga sig að skjánum ef 16:9 hlutfall er á varpinu svæði.

3. Mynd- og ljósstillingar

Í [Stillingar]-[Sjávarpari]-[Ljósstilling sjávarparans] geta notendur valið á milli 3 stillinga:

- 1) Orkusparnaðarmátinn (ECO): Minni bjartleiki fyrir minni orkunotkun.
- 2) Staðall: Sjálfgefið, björt mynd með litlu hávaða.
- 3) Háframmistaða: Besta bjartleikastig.



Athugið: Háafköstunarhamur getur verið háværari.

Þráðlaus tenging og snjallvirkni

1. WiFi-stillingar

Veljð valmyndina [Tenging] -- [Netið]. Kveikið á valkostinum [Netsamband].

Veldu netið og sláðu inn lykilorðið sem þú vilt tengjast.

Athugið: Gæði streymis og deilingar með þráðlausu tengingu geta haft áhrif vegna netumhverfisins. Efnisdeiling gerir þér kleift að skoða fjölmiðlaefni, eins og myndbönd, tónlist og ljósmyndir, sem eru vistuð í Android-/iOS-/PC-tækinu þínu á skjánum þínum. Vinsamlegast vertu viss um að [Efnisdeiling] sé virkjuð í [Tengingu fjölmiðlataækis] áður en deilt er.

2. Hvernig nálgast fleiri forrit

- 1) Aðeins forframuppsett forrit sem eru skráð í [App Store] eru fáanleg til niðurbætur.
- 2) Vinsamlegast athugið að myndvarpinn styður ekki niðurbætur á forritum í gegnum vafra eða APK-skrá. Ef streymisforritið sem þú ert að leita að er hins vegar með vefútgáfu, geturðu horft á það beint í innbyggða vafra eða fengið aðgang að óstudda forritinu með TV stick (selst sér). Ef þú finnur ekki forritið sem þú þarft eða lendir í spilunarvandamálum, endilega hafðu samband við okkur.
- 3) L3 er samhæft við Roku, Fire TV Stick og önnur helstu streymistæki. Til að nota TV-stick, tengdu hann við myndvarpann í gegnum HDMI-tengið og gefðu honum straum í gegnum USB-tengi myndvarpans eða með ytri straumgjafa.

3. Fyrir iOS-stýrikerfi (AirPlay)

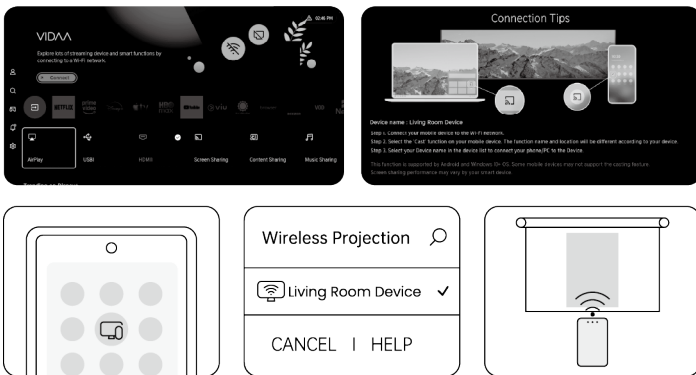


Athugið: Gakktu úr skugga um að iOS-tækið þitt sé tengt sama Wi-Fi-neti og myndvarpinn þi

- 1) Tengdu myndvarpann við heimilið þitt á
- 2) Farðu aftur á heimasíðuna -- Ýttu á  [tákníð með fjarstýringu, hring og línu] á fjarstýringunni -- Veldu [AirPlay] -- Vertu á þessu viðmóti.

3) Opnið [Stjórnborðið] á iOS-tækinu ykkar -- Veljið [Skjádeilingu] -- Veljið og tengið nafn leikjatölvunnar [Living Room Device]. Ef AirPlay-lykillorð birtist á skjánum, sláið inn lykillorðið á Apple-tækinu ykkar til að halda áfram.

4. Fyrir Android og Windows 10+ stýrikerfi (Skjádeiling)

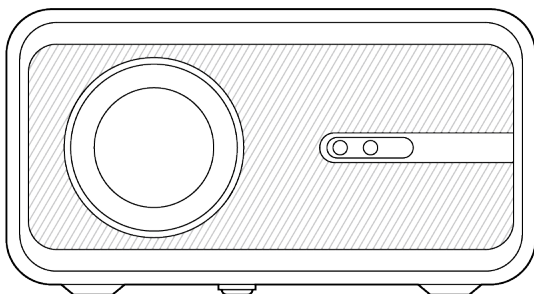


Athugið: Android-tæki geta notað mismunandi hugtök og aðferðir til að virkja skjádeilingu. Gakktu úr skugga um að Android-tækið þitt sé tengt sama Wi-Fi-neti og varpari þinn.

- 1) Farðu aftur á heimasíðuna -- Ýttu á [Home] á fjarstýringunni -- Veldu [Screen Sharing] - -Vertu á þessu viðmóti.
- 2) Opnaðu [Control Center] á Android-tækinu þínu, veldu [Screen Mirroring/Smart View].
- 3) Veldu og tengdu nafn tækisins [Living Room Device].

Yaber

PROJECTOR



Hurtigstartguide

Yaber L3

NOR

Innhold

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Kjære kunde,

Takk for at du valgte Yaber L3-projektoren. Vennligst les hurtigstartveiledningen (QSG) nøye før du tar Yaber L3-projektoren i bruk. Skann QR-koden på neste side for å få tilgang til den detaljerte brukerhåndboken og videoveiledningen. Vi oppfordrer deg til å sette deg grundig inn i disse.

Vi forstår at du kan støte på ulike spørsmål og problemer mens du bruker projektoren. Å legge igjen en anmeldelse på produktsiden vil imidlertid ikke bidra til å forbedre opplevelsen din. (Vennligst la oss hjelpe deg! Vi setter stor pris på tilbakemeldingen din og vil umiddelbart gi deg en tilfredsstillende løsning.)

Hvis du støter på problemer, kan du gjerne sende ordrenummeret ditt og beskrivelsen av problemene til oss på global@yaber.com. (Emne: US+L3+000-000000-000000+Problemer) Vær trygg på at vårt serviceteam vil tilby deg en løsning innen 24 timer.

Din tilfredshet er vår høyeste prioritet. Hvis du støter på problemer, håper vi oppriktig at du vil gi oss muligheten til å løse dem. Vi er opptatt av å tilby deg den best mulige løsningen. Vi setter pris på din forståelse og tålmodighet på forhånd.

- Siden enheten har en sterk lyskilde, må du ikke stirre direkte inn i linsen.
- Ikke blokker eller dekk til enhetens varmeavledningshull for å unngå at varmeavledningen fra de indre delene påvirkes og at enheten blir skadet.
- Hold enheten borte fra fuktighet, direkte sollys, høye temperaturer, lavt trykk og magnetiske miljøer.
- Ikke plasser enheten på steder som er utsatt for mye støv og smuss.
- Plasser enheten på et flatt og stabilt underlag, og ikke plasser den på en overflate som er utsatt for vibrasjoner.
- Ikke la barn håndtere enheten uten tilsyn.
- Ikke plasser tunge eller skarpe gjenstander på enheten.
- Unngå ekstreme vibrasjoner, da disse kan skade de indre komponentene.
- Bruk riktig type batteri til fjernkontrollen.
- Enheten må ikke demonteres. Enheten skal kun repareres av personell som er autorisert av produsenten.
- Beskytt strømledningen mot å bli tråkket på eller klempt, spesielt ved støpslene, stikkontaktene og der ledningen kommer ut av enheten.
- Trekk ut støpselet til denne enheten ved tordenvær eller når den ikke skal brukes over lengre tid.
- Berør aldri strømkabelen eller strømkontakten med våte hender.
- Det er fare for eksplosjon hvis batteriet byttes ut med en feil type. Kast brukte batterier i henhold til lokale forskrifter.



Begrepene HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI-varemerkeutforming og HDMI-logoene er varemerker eller registrerte varemerker tilhørende HDMI Licensing Administrator, Inc.

Skann QR-koden for å se veiledningen



Brukerhåndbok i PDF-format

Skann og last ned



Videoveiledning

Skann for å lære mer



Ofte stilte spørsmål

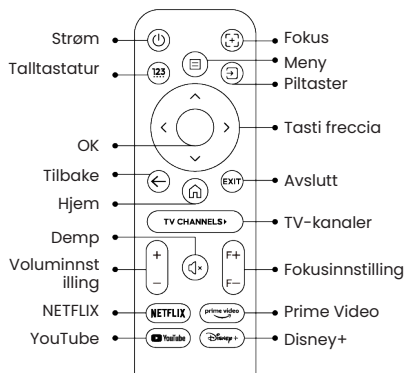
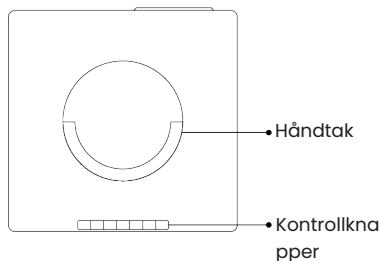
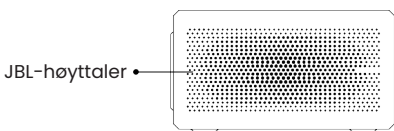
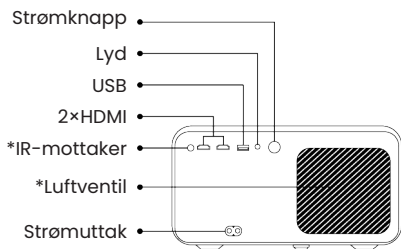
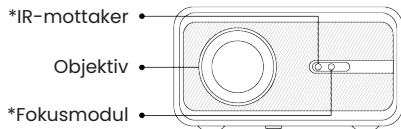
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/@yaberofficial)

Produktoversikt



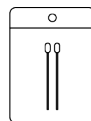
*Hvis du dekker til disse områdene under bruk, kan det føre til feil eller funksjonssvikt på enheten.



Kort brukerveiledning

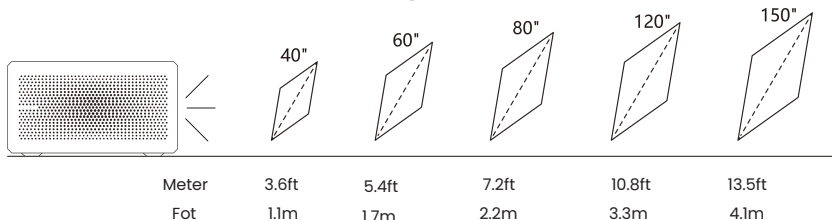


Strømledning



Rengjøringssett

Projeksjonsavstand og størrelse

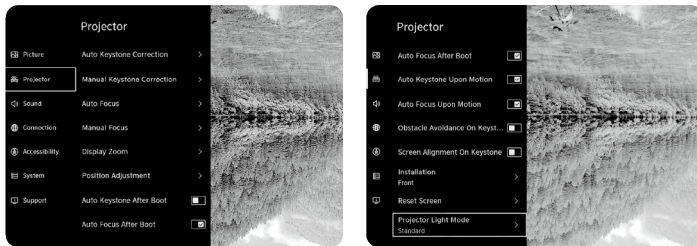


Den anbefalte projeksjonsavstanden er ca. 9,0 ft/2,75 m.

Dataene ovenfor viser maksimal projeksjonsstørrelse ved hver avstand; den faktiske bildestørrelsen kan variere på grunn av keystone-korreksjon eller andre usteringsfunksjoner.

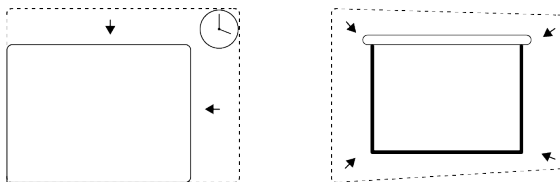
Juster skjermvisningen

1. Keystone-korreksjon og fokusjustering



- 1) L3 støtter «Sideprojeksjon med stor vinkel», noe som betyr at brukerne fortsatt kan få et klart bilde selv om projektoren ikke står vinkelrett på skjermen. For å oppnå best mulig projeksjonskvalitet, må du sørge for at projektorens vippevinkel ikke overstiger 30° (horisontalt) og +25° til -5° (vertikalt), ellers kan det hende at den automatiske justeringen ikke fungerer som den skal.
- 2) Velg [Projektor]-menyen. Slå på funksjonene [Automatisk keystone-korrigerings etter oppstart/ved bevegelse] og [Automatisk fokusering etter oppstart/ved bevegelse], så vil den automatisk fokusere og justere keystone-korrigerings hver gang du flytter projektoren eller slår den på.
- 3) Hvis bildet fortsatt er uskarpt, kan du justere fokus knappene «F+» og «F-» på projektorens fjernkontroll for å finjustere bildets skarphet.

2. Automatisk skjermtilpasning og automatisk hindringsunngåelse



Når [Hindringsunngåelse ved keystone] er aktivert, vil bildet automatisk unngå hindringer dersom det finnes hindringer i projeksjonsområdet. Når [Skjermjustering ved keystone] er aktivert, vil bildet automatisk tilpasses skjermen dersom det finnes en 16:9-skjerm i projeksjonsområdet.

3. Justering av bilde og lyd

Under [Innstillinger] – [Projektor] – [Lysmodus for projektor] kan brukerne velge mellom tre moduser:

- 1) ECO-modus: Lavere lysstyrke for lavere strømforbruk.
- 2) Standard: Standardinnstilling, lyst bilde med lite støy.
- 3) Høy ytelse: Best mulig lysnivå.



Merk: Høy ytelse-modus kan gi høyere støy.

Trådløs tilkobling og smarte funksjoner

1. Wi-Fi-innstillinger

Velg [Tilkobling]-menyen – [Nettverk]. Aktiver alternativet [Nettverkstilkobling].

Velg nettverket og skriv inn passordet for det nettverket du ønsker å koble deg til.

Merk: Hvor jevnt strømming og deling via en trådløs tilkobling foregår, vil avhenge av nettverksmiljøet. Innholdsdeling lar deg vise medieinnhold som videoer, musikk og bilder som er lagret på din Android-/iOS-/PC-enhet, på skjermen. Sørg for at [Innholdsdeling] er aktivert i [Tilkobling til multimedieenhet] før du deler.

2. Måter å få tilgang til flere apper på

- 1) Kun forhåndsinstallerte apper som er oppført i [App Store] er tilgjengelige for nedlasting.
- 2) Vær oppmerksom på at projektoren ikke støtter nedlasting av apper via en nettleser eller APK-fil. Hvis strømmearpen du leter etter har en nettversjon, kan du imidlertid se den direkte via den innebygde nettleseren, eller få tilgang til den ikke-støttede appen ved hjelp av en TV-stick (selges separat). Hvis du ikke finner appen du trenger eller opplever problemer med avspilling, er du velkommen til å kontakte oss.
- 3) L3 er kompatibel med Roku, Fire TV Stick og andre store strømmeenheter. For å bruke en TV-stick, kobler du den til projektoren via HDMI-porten og strømforsyrer den via projektorens USB- port eller en ekstern strømadapter.

3. For iOS-system (AirPlay)



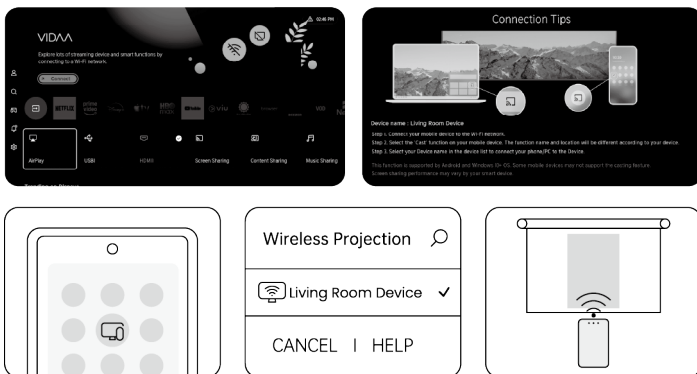
Enhet i stuen

Merk: Sørg for at iOS-enheten din er koblet til samme Wi-Fi-nettverk som projektoren.

- 1) Koble projektoren til hjemmets Wi-Fi.
- 2) Gå tilbake til startskjermen –  Trykk på [fjernkontrollikonet med sirkel og linje] på fjernkontrollen – Velg [AirPlay] – Bli på dette grensesnittet.

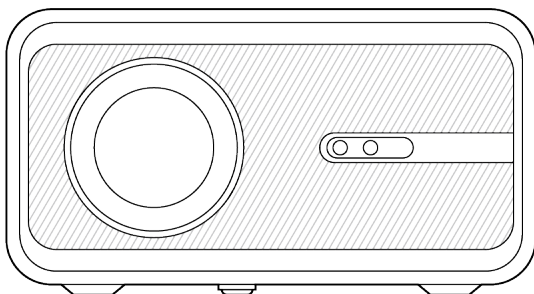
3) Åpne [Kontrollsenter] på iOS-enheten din – Velg funksjonen [Skjermspegling] – Velg og koble til konsollnavnet [Stueenhet]. Hvis en AirPlay-kode vises på skjermen, må du skrive inn koden på Apple-enheten din for å fortsette.

4. For Android og Windows 10+ (skjermdeling)



Merk: Android-enheter kan bruke ulike betegnelser og metoder for å aktivere skjermspegling. Sørg for at Android-enheten din er koblet til samme Wi-Fi-nettverk som projektoren din.

- 1) Gå tilbake til startskjermen – Trykk på på fjernkontrollen – Velg [Skjermdeling] – Bli på dette grensesnittet.
- 2) Åpne [Kontrollsenter] på Android-enheten din, og velg [Skjermspegling/Smart View].
- 3) Velg og koble til konsollnavnet [Stueenhet].



Snabbstartsguide

Yaber L3



Innehåll

English	02	DANISH	66
Deutsch	10	FINNISH	74
Français	18	ICELANDIC	82
Italiano	26	NORWEGIAN	90
Español	34	SWEDISH	98
日本語	42		
Русский	50		
繁体中文	58		

Kära kund,

Tack för att du har valt projektorn Yaber L3!

Läs igenom snabbstartsguiden (QSG) innan du börjar använda din projektor. Genom att skanna QR-koden på nästa sida får du tillgång till en utförlig användarhandbok och en videoguide som hjälper dig att komma igång och få ut det mesta av din projektor.

Vi vill att du ska få en så bra upplevelse som möjligt med din Yaber L3. Om du har frågor eller stöter på problem finns vårt kundserviceteam här för att hjälpa dig. Vi uppskattar din feedback och vill gärna få möjlighet att lösa eventuella problem innan du lämnar en recension på produktsidan. Behöver du hjälp? Kontakta oss på global@yaber.com och ange ditt ordernummer samt en kort beskrivning av problemet. Använd följande ämnesrad i ditt mejl: US+L3+000-000000-000000+Problem Vårt kundserviceteam återkommer till dig inom 24 timmar för att hjälpa dig vidare.

Din nöjdhet är vår högsta prioritet, och vi gör alltid vårt bästa för att hitta en lösning som du blir nöjd med. Tack för ditt förtroende och för att du ger oss möjlighet att hjälpa dig!

Vänliga hälsningar,
Yabers kundserviceteam

Säkerhetsanvisningar

- Titta aldrig direkt in i projektorns lins när den är påslagen, eftersom ljuskällan är mycket stark.
 - Blockera eller täck inte över projektorns ventilationsöppningar. Det kan försämra kylningen och orsaka skador på enhetens inre komponenter.
 - Skydda projektorn mot fukt, direkt solljus, höga temperaturer, lågt lufttryck och starka magnetfält.
 - Undvik att placera projektorn i dammiga eller smutsiga miljöer.
 - Placera projektorn på ett plant och stabilt underlag. Undvik underlag som utsätts för vibrationer.
 - Låt inte barn använda projektorn utan uppsikt av en vuxen.
 - Placera inte tunga eller vassa föremål ovanpå projektorn.
 - Undvik kraftiga vibrationer och stötar, eftersom de kan skada projektorns inre komponenter.
 - Använd endast batterier av rätt typ i fjärrkontrollen.
 - Försök inte att öppna eller ta isär projektorn. Reparationer får endast utföras av personal som är auktoriserad av tillverkaren.
 - Se till att strömkabeln inte kan trampas på eller komma i kläm. Var särskilt uppmärksam på kontakterna, eluttagen och kabelns anslutning till projektorn.
 - Dra ur strömkabeln vid åskväder eller om projektorn inte ska användas under en längre tid.
 - Rör aldrig vid strömkabeln eller stickkontakten med våta händer.
- Varning! Explosionsrisk om batteriet ersätts med ett batteri av fel typ. Kassera förbrukade batterier enligt lokala bestämmelser.



Begreppen HDMI och HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI utformning samt HDMI-logotyperna är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör HDMI Licensing Administrator, Inc.

Skanna QR-koden för att komma igång



Användarhandbok (PDF)

Skanna QR-koden för att ladda ner användarhandboken.



Videoguide

Skanna QR-koden för att se videon



Vanliga frågor och svar (FAQ)

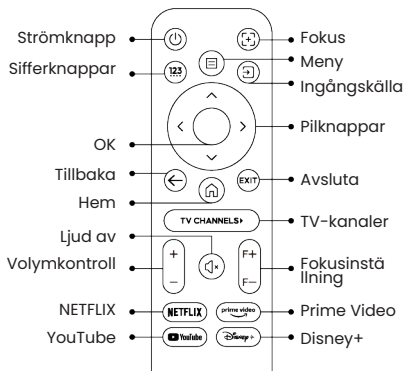
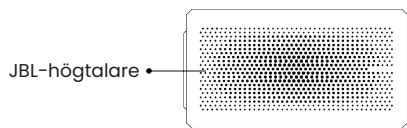
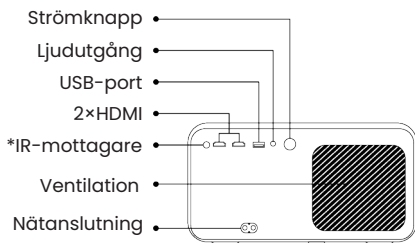
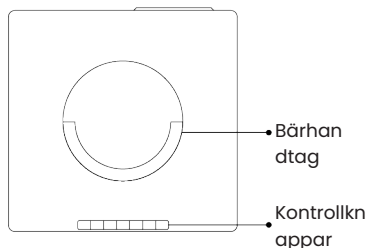
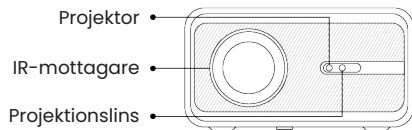
✉ global@yaber.com

🌐 www.yaber.com

📺 [@yaberofficial](https://www.youtube.com/@yaberofficial)

📱 [@yaberofficial](https://www.instagram.com/@yaberofficial)

Produktöversikt



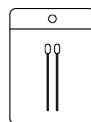
Observera: Områden markerade med en asterisk (*) får inte täckas över under användning, eftersom det kan orsaka funktionsstörningar.



QSG

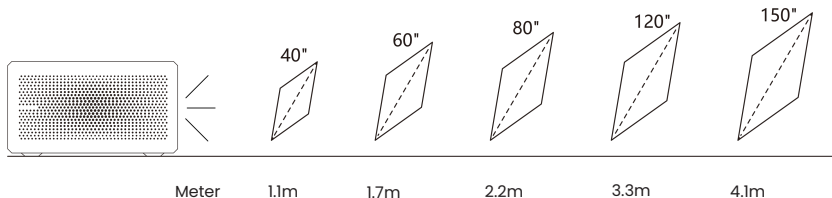


Strömkabel



Rengöringskit

Projektionsavstånd och storlek

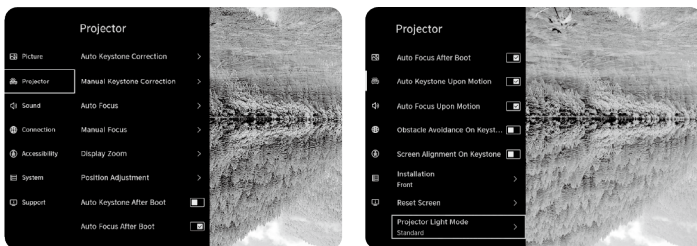


Det rekommenderade projektionsavståndet är cirka 2,75 m.

Uppgifterna ovan visar den maximala projektionsstorleken vid respektive avstånd; den faktiska bildstorleken kan variera beroende på keystone-korrigerig eller andra justeringsfunktioner.

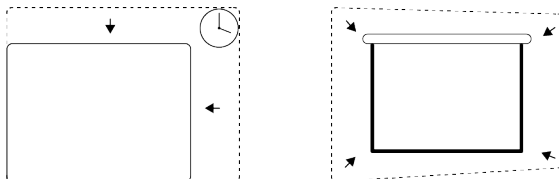
Justera skärmvisningen

1. Keystone-korrigerig och fokusjustering



- 1) L3 stöder "sidoprojektion med stor vinkel", vilket innebär att användarna fortfarande kan få en klar bild även om projektorn inte står vinkelrätt mot skärmen. För bästa projektkvalitet, se till att projektorns lutningsvinkel inte överstiger 30° (horisontellt) och +25° -5° (vertikalt), annars kanske den automatiska justeringen inte fungerar korrekt.
- 2) Välj menyn [Projektor]. Aktivera funktionerna [Automatisk keystone-korrigerig efter uppstart/vid rörelse] och [Automatisk fokuserig efter uppstart/vid rörelse], så kommer projektorn automatiskt att fokusera och justera keystone-korrigerigen varje gång du flyttar projektorn eller slår på den.
- 3) Om bilden fortfarande är suddig, justera fokusknapparna "F+" och "F-" på projektorns fjärrkontroll för att finjustera bildskärpan.

2. Automatisk skärmanpassning och automatisk hinderundvikning



När funktionen [Hinderundvikning vid keystone-korrigerig] är aktiverad kommer bilden automatiskt att undvika hinder om det finns hinder i projektiionsområdet. När funktionen [Skärminpassning vid keystone-korrigerig] är aktiverad kommer bilden automatiskt att anpassas till skärmen om det finns en 16:9-skärm i projektiionsområdet.

3. Bild- och ljudjustering

Under [Inställningar] – [Projektor] – [Projektorns ljudläge] kan användaren välja mellan tre lägen:

- 1) ECO-läge: Lägre ljudstyrka för lägre strömförbrukning.
- 2) Standard: Standardinställning, ljud bild med lågt brus.
- 3) Hög prestanda: Bästa ljudstyrka.



Obs! Läget "Hög prestanda" kan medföra högre brusnivå.

Trådlös anslutning och smarta funktioner

1. WiFi-inställningar

Välj menyn [Anslutning] – [Nätverk]. Aktivera alternativet [Nätverksanslutning].

Välj det nätverk du vill ansluta till och ange lösenordet.

Observera: Hur smidigt det går att strömma och dela via en trådlös anslutning beror på nätverksmiljön. Med [Innehållsdelenig] kan du visa medieinnehåll som videor, musik och foton som är sparade på din Android-/iOS-/PC-enhet på skärmen. Se till att [Innehållsdelenig] är aktiverat under [Anslutning till multimedieenhet] innan du delar.

2. Sätt att få tillgång till fler appar

- 1) Endast förinstallerade appar som finns listade i [App Store] kan laddas ner.
- 2) Observera att projektorn inte stöder nedladdning av appar via en webbläsare eller APK-fil. Om den streamingapp du letar efter har en webbversion kan du dock titta på den direkt via den inbyggda webbläsaren, eller använda en TV-stick (säljs separat) för att få tillgång till den app som inte stöds. Om du inte hittar den app du behöver eller stöter på några uppspelningsproblem är du välkommen att kontakta oss.
- 3) L3 är kompatibel med Roku, Fire TV Stick och andra vanliga strömningsenheter. För att använda en TV-stick ansluter du den till projektorn via HDMI-porten och strömförsörjer den via projektorns USB-port eller en extern strömadapter.

3. För iOS-system (AirPlay)



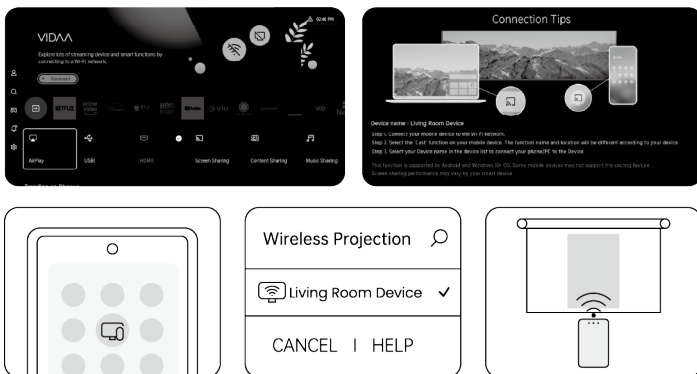
Enhet i vardagsrummet

Observera: Se till att din iOS-enhet är ansluten till samma Wi-Fi-nätverk som din projektor.

- 1) Anslut projektorn till ditt hem-Wi-Fi.
- 2) Gå tillbaka till startsidan – Tryck på  [fjärrkontrollikonen med cirkel och linje] på fjärrkontrollen – Välj [AirPlay] – Stanna kvar på detta gränssnitt.

3) Öppna [Kontrollcenter] på din iOS-enhet – Välj funktionen [Skärmspeglning] – Välj och anslut konsolnamnet [Vardagsrumsenhet]. Om en AirPlay-kod visas på skärmen, ange koden på din Apple-enhet för att fortsätta.

4. För Android och Windows 10+ (skärmdelning)



Observera: Android-enheter kan använda olika termer och metoder för att aktivera skärmspeglning. Se till att din Android-enhet är ansluten till samma Wi-Fi-nätverk som din projektor.

- 1) Gå tillbaka till startsidan – Tryck på på fjärrkontrollen – Välj [Skärmdelning] – Stanna kvar på detta gränssnitt.
- 2) Öppna [Kontrollcenter] på din Android-enhet och välj [Skärmspeglning/Smart View].
- 3) Välj och anslut konsolnamnet [Enhet i vardagsrummet].

